

CAft ta subraya e necesidad di e proceso di mehoracion pa maneho financiero di Aruba



Pagina 6

- **Plataforma Pais di Otmar Oduber no a keda registra pa participa den eleccion**

Pagina 2

- **Premier Wever-Croes: Hulanda “no kier palabra di un gobierno demisionario”**

Pagina 3

- **Aruba ta presidi grupo di trabao durante e ultimo JVO**

Pagina 4

Marlon Croes ta retira di funcion como director di DOW



Pagina 2

Presidente di Iran ta insisti cu Tehran kier negocia su programa nuclear



Pagina 23

Oranan di scol recorta a causa di calor extremo na Corsou



Pagina 8

Plataforma Pais di Otmar Oduber no a keda registra pa participa den eleccion



Manera ya caba ta conoci, dia 6 di december binidero ta bay tuma luga eleccion parlamentario na Aruba. Esaki ta bin despues cu Gabinete Wever-Croes II a entrega su retiro prome

cu su termino a conclui. Esaki ta trece cune, manera inicio di campananan politico y anuncio di personanan cu lo subi lista di partidonan politico y/of anuncio di partidonan

nobo.

Pa algun tempo caba ex-minister y politico Otmar Oduber a duna di conoce cu e lo drenta e arena politico un biaha mas cu un plataforma nobo, esta Pais. Mirando e hechonan cu a sucede den e ultimo simannan, tur cos a adelanta y aworaki no tin seguridad si e politico lo ta participando den eleccion di dia 6 di december.

Segun e noticiero local, Noticia Cla a reporta, Oduber a confirma cu su plataforma nobo, Pais, no a logra keda inscribi pa e eleccionnan di e aña aki y pues e no lo ta participando den eleccion cu e plataforma aki.

Segun e noticiero a sigui indica, Oduber ta tuma un decision riba nivel personal y familiar. "Diaranson lo tene un reunion cu mi hendenan y participa esaki na nan pa nan

pensamento y diaranson mes lo participa esaki a comunidad," el a bisa na e portal. Oduber no a confirma si e lo subi lista di otro partido pa participa den eleccion.

Agun tempo atras rumornan tabata circula cu Sr. Oduber a ser acerca pa personanan cerca di partido MEP pa discuti traha hunto den e partido aki. Lider di MEP durante un conferencia di prensa a clarifica cu e no tin motibo ni intencion pa acerca señor Oduber tampoco pa papia cune.

"Mi no a papia cu Señor Otmar Oduber riba e tema aki, mi no tin motibo pa hacie y lo mi no hacie tampoco. Y absolutamente ningun hende den MEP tin mandato pa papia cu Otmar Oduber pa subi lista di MEP," e mandatario a

enfatisa.

Pa mas di cuater aña caba Oduber ta pendiente pa cera e pagina pa loke ta trata caso Flamingo, den cual e ta sospechoso principal. Despues di a bay varios biaha corte y sali cu denuncianan di abuso cometi den e caso aki, na comienso di augustus corte a informa Oduber cu e tratamiento di caso flamingo lo cuminsa dia 17 di november y ta spera cu pa dia 2 di december esaki lo yega su fin.

"Mi lo a prefera claro pa e caso cuminsa mas prome, pero despues di ta wardando mas cu cuatro aña caba, e tres luna aki mi ta kere lo pasa lihe y asina mi por defende mi mes di e acusacionnan sin base aki", asina Oduber a declara den e comunicado.

Marlon Croes ta retira di funcion como director di DOW

Ayera den un conferencia di prensa, a anuncia cu director di DOW, Marlon Croes a dicidi di retira for di su funcion despues di 35 aña den e departamento aki, na unda pa 20 aña e tabata fungi como director.

Tocante esaki, el a sigura na redactor di Bon Dia Aruba cu no tabata un decision lihe sino cu a tuma hopi aña. "Mi kier a bandona caba gobierno na 1994 pa mi bay traha na mi carera na Hulanda. E tempo ey mi director a convence mi

pa mi keda Aruba y a duna mi e proyectonan di Infraestructura mas grandi cu Aruba ta conoce, cu awor ta e Green Corridor y Watty Vos Boulevard, cu a tuma 25 aña di preparacion pa cumpra tereno, preparacion di destaho, busca financiamiento y tur esey cu nos a logra cu e proyectonan akinan," el a bisa.

Pa su persona, e ta kere cu esey tabata un proposito cu su carera tabatin, cual el a logra di capitalisa cu ekipo di DOW. Apart, tabatin otro retonan cu nan a haci hunto

cu DOW, "pero e tabata un punto unda cu e ultimo aña of dos aña, mi tabata evalua kico mi ta bay haci cu mi carera. E tabatin un deseo pa bay den sector priva tambe pa haci otro cosnan, y "pa mi por siña di e sector priva. Pasobra ma siña hopi den DOW y sector publico, con pa traha cu gobierno, con pa deal cu parlamento, con bo ta deal cu minister, con bo ta haci proyectonan y esey tabata e reto grandi. Mi ta contento di por a haci tur eseynan y aworaki mi mester haci algo otro" el a bisa.

Tocante esaki, el a sigura cu el a combersa cu prome minister for di aña pasa caba y e aña aki atrobe el a trece esaki dilanti na april y na juli el a dicidi di entrega e carta di retiro. "Kiermen ta un periodo basta larga cu mi ta cana cu e ideanan aki y den e proceso aki mi a percura pa mi prepara e ekipo di DOW pa por deal den futuro."

Tocante e pregunta si tin algun persona den mente cu lo por reemplaza Croes den funcion como director, el a señala cu lo crea un comision pa despues anuncia ken lo ta e persona aki.

Partido Raiz ta desmenti salida di Geoffrey Wever

Despues cu algun medio di comunicacion local a circula e rumor cu actual minister demisionario di Asunto Economico, Comunicacion y Desaroyo Sostenible, Geoffrey Wever lo ta bandonando e partido pa uni cu Gerlien Croes den e partido nobo Futuro, Raiz a bin dilanti cu un "fact check" pa desmenti esaki.

Ta parce cu e rumornan a cuminsa pa motibo di un potret cu Gerlien Croes, kende diadomingo ultimo a lansa su partido nobo, Futuro, a post riba rednan social despues di apertura di Aña Parlamentario. Riba e potret por a mira Croes cu Wever, acompaña pa un frase celebrando nan amistad y relacion como colega den ambito politico di Aruba. Esaki a pone cu algun medio di comunicacion local a circula e rumor cu Wever lo bandona Raiz pa uni Futuro.

Sinembargo, partido Raiz a post riba nan pagina di Facebook un fact check, bisando: "Liderazgo di Raiz y Geoffrey Wever ta desmenti e rumor aki. Informacion oficial di candidatonan ta wordo comunica door di partido."

Ademas, Bon Dia Aruba a tuma contacto cu lider di Raiz, Ursell Arends, kende tambe a desmenti e rumor.



Prome minister Evelyn Wever-Croes tocante deliberacion cu Hulanda

“Ainda nos ta den negociacion, pero nan no kier palabra di un gobierno demisionario”

Ayera mainta prome minister demisionario Evelyn Wever-Croes a tene un conferencia di prensa pa informa comunidad tocante kico ta nifica ora un gobierno ta demisionario y con esaki ta na e momentonan aki pa loke ta trata deliberacion cu Hulanda.

Prome minister a indica cu ora un gobierno ta demisionario por tuma decisionnan solamente riba asuntonan coriente, decisionnan, proyectonan of maneho cu tabata aproba den presupuesto cu a entrega na Parlamento di Aruba pa aña 2024.

Pa loke ta trata negociacion cu Hulanda, el a bisa cu aworaki esey ta na nivel entre ekipo di negociacion di Hulanda y ekipo di negociacion di Aruba, nan a reuni caba na final di luna di juli y awor na final di e luna aki nan tin cu reuni back unda ekipo di Aruba mester biaha Hulanda pa sigui negocia y nan ta trahando pa cu e diferente aspecto riba e rijkswet.

“Ta pa nos por logra cumpli cu e condicion di Hulanda pa por baha e interes riba e debe di Covid aun mas, un bes cu nan lo bin for di Hulanda y tin un consenso na nivel ambtelijk con e articulonan den ley lo mester defini, lo mi bay parlamento y sondea cerca parlamento kico ta lo cual cu nan ta sinti,” el a bisa.

El a informa cu nan a parti e trabou den dos fase, e prome fase ta contene tur e puntonan cu no tin discusion na unda prome minister mes



a sigura cu den esaki e no ta spera mucho problema, pero asina mes cu nan lo yega na otro, nan ta bay parlamento cu e parti aki pa parlamento duna su opinion.

Den e di dos fase, nan ta pendiente di Fondo Monetario Internacional (IMF) pa motibo cu nan a acorda cu secretario di estado anterior, Alexandra van Huffelen cu nan lo acerca IMF pa yuda nan cu e normanan financiero.

“E normanan financiero manera cu nos tin awor hancra den ley di LAft, cu nos ta den cumplimento cu nan, pero nos ta sinti cu nan ta rigido, nan no ta yuda Aruba ta flexibel na momento cu mester ta flexibel. Tin biaha Aruba por realisa surplus mas halto, pero si bo ta keda na minimo 1% no tin e push pa bo por haci esey, pero tin biaha cu 1% tampoco ta 24.59 pero bo no tin e flexibilidad tampoco.”

P’esey nan a palabra cu IMF tocante loke ta e normanan y ora e final di luna aki nan lo caba cu esey cu normanan nobo “pasobra Aruba ta den un situacion diferente, nos tin surplus, nos ta bahando nos debe considerabel yegando casi na lo cual ta aceptabel pa un pais manera Aruba y e ora ey pa wak si nos tur ta bay di acuerdo, si no, nos mester bay negocia y esey e ora ta planifica pa cuminsa y culmina na october mes,” prome minister a bisa cu tambe lo mester informa parlamento riba e punto aki.

Nan mester adapta e skema y nan tin e palabracion cu e ley aki mester ta na parlamento pa dia 1 di mei 2025 pa motibo cu e tin cu bay Raad van Staten y esey ta tuma di dos luna pa tres luna, ademá tambe tin cu bay na Raad van Advies “pero pa esey cu e caida di gobierno ta bira dificil, pero Hulanda ta compro-

nde. Nan no kier palabra di un gobierno demisionario cu despues ta cambia, dus nan ta muestra e disponibilidad di carga pasenshi y asina nos ta yega na algo cu tur hende ta para su tras.”

Ademas, el a informa cu nan ta haciendo tur e preparacionnan pero tur cos ta depende di e resultado di eleccion di 6 di december y gobierno nobo lo tuma decision riba esaki.

Riba e pregunta si lo destina placa di surplus pa paga salario di empleado envez di paga debe y haci inversion, prome minister a señala cu nan ta pagando e debe pero Aruba mester di inversion, “nos ta pagando nos cuotanan di nos debe manera ta palabra, hasta nos ta pagando adicionalmente cada aña, pasobra surplusnan cu bin of entradanan extra cu bin bo no por usa nan ni pa paga salario ni pa haci inversion solamente mita so, y e otro mitad ta bay automaticamente pa paga e debe,” prome minister a sigura.

Esey ta nifica cu nan ta pagando e debe manera cu nan por y ora nan ta haya placa extra ta bay pa paga e debe y e resto nan wardando pa haci inversionnan den e pais “p’esey nos tin palabracion cu Hulanda cu den nos ley hancra, cu ora cu tin entradanan adicional (meevaller) cu bo no a tene cuenta cune, mita mester bay pa paga debe y mita pa inversion.”

Pa loke ta trata entradanan extra pa e aña aki, prome minister a informa cu ta di 80 miyon florin di placa cu a res-

ta of di gasto cu a baha “pero di e 80 miyon aki nos no por bisa cu nos ta bay paga salario, no. E ley ta bisa cu 50% ta pa paga debe y e otro 50% ta bay pa inversion,” el a bisa.

Nan a proba diferente proyecto den e consejo di minister e cual awor mester wordo aproba na parlamento prome cu nan lo wordo ehecuta.

Ahaci otro pregunta na prome minister tocante si tambe ta e evaluacion de si mester aumenta edad di pension pa 66 aña, di esaki el a sigura cu nan no tin ningun intencion di hisa e edad di pension “den e Landspakket ta palabra cu si ta recorda na aña 2020 mes ora cu Hulanda a manda e e prome Landspakket, tabata para den dje cu edad di pension mester bay na 67 aña y nos a bisa cu nos no ta acepta esey. Si esey ta keda aden, nos no ta firma e Landspakket. Pa nos a logra firma toch, na november 2020 e wording a wordo cambia, e palabracion cu nos tin cu Hulanda ta cu na aña 2025, cu ta otro aña, ta bay haci un estudio con fuerte e fondo ta.”

Si lo resulta cu e fondo ta fuerte, no tin modo di cambia nada. Si ta resulta cu e fondo no ta fuerte, Aruba tin e responsabilidad di bin cu un plan con pa haci’e fuerte “pero esey lo a haci irrespet di palabracion cu Hulanda, nos kier pa e fondo keda fuerte pasobra nos tin hopi hende cu awor ta depende di dje y a nos tambe un dia ta bay depende di dje pasobra nos ta pagando e prima pa e no kibra. Otro aña e investigacion lo wordo haci, mi no sa kico exactamente ta bay sali di dje y e recomendacionnan cu lo sali, pero mi ta imagina mi cu tin varios opcion cu solamente hisa edad di pension,” prome minister a comenta.

Un di e opcion lo por ta cu por bin cu un combinacion, si lo hisa e prima un poco of gobierno por hinca un accion financiero den dje. “Tin diferente opcion pero otro aña nos ta laga estudio tuma luga y despues nos lo mira kico ta e recomendacion y mi ta kere cu cualkier gobierno lo tuma e decision pa rescata e fondo aki,” prome minister a finalisa.



Aruba ta presidi grupo di trabao cu lo desaroya y monitor recomendacionnan presenta durante e ultimo JVO

Dia 26 di juni 2024 a tuma lugar e Justitieel Vierpartijenoverleg (JVO) na Hulanda (Europeo). Minister di Husticia y Seguridad Hulandes, David van Weel, a dirigi un carta pa Tweede Kamera den cual e ta informa, den nomber di e Secretario di Estado di Asuntonan Interno y Relacionnan di Reino, tocante e liñanan principal di e reunion entre e cuater paisnan di Reino.

E JVO ta e reunion semestral entre e cuater minister di Husticia di Aruba, Corsou, Sint Maarten y Hulanda. E meta di JVO ta contribui na un manera efectivo y cooperativo pa aborda asuntonan di husticia den Reino.

Minister van Weel ta remarca cu Hulanda tin un cooperacion intensivo cu e paisnan den area aki y ta traha duro pa duna e cooperacion un forma activo y JVO ta un foro importante pa esaki. El a agrega cu e ministerio di Husticia y Seguridad ta responsabel pa e cadena di husticia den Caribe Hulandes y e dialogonan na JVO tocante cooperacion regional entre e diferente isla ta relevante pa motibo di e cadena chikito di e parti aki di Hulanda.

A mandatario ta splica cu durante e JVO di juni 2024 a pidi atencion nobo pa e desbalansa nota den e cadena di refuerzo di ley den e parti di Caribe di Reino. Siguiendo e JVO di januari 2024 - y conforme cu e acuerdonan - e grupo di trahado di JVO a traha riba un analisis di problema cu ta inclui shete recomendacion pa mitiga e cuestion di desbalansa.

E shete recomendacionnan aki ta: desaroya un toets di ehecucion pa por calcula miho e efecto di un proyecto of intensificacion riba e cadena y aumenta e efectividad; traha acuerdo tocante apoyo na e comienso di proyectonan nobo di cooperacion; realiza un analisis di tareanan esencial pa cada un di e servicionan den e cadena di refuerzo di ley; busca espacio pa inversionnan cu ta wordo haci cu bista riba e landspakket; tuma decisionnan strategico pa medio di plan di admission di personal; explora e oportunidadnan pa miho cooperacion regional entre e



paisnan di Reino den e area di refuerzo di ley; y tene un dialogo mas strategico den JVO.

Cu e recomendacionnan aki, e mandatario Hulandes ta indica den e carta, e grupo di trabao di desbalansa a cumpli su tarea y aworaki e cuater paisnan a forma un grupo di trabao nobo pa desaroya y monitor e ehecucion di e recomendacionnan. Aruba lo presidi e grupo di trabao aki.

For di e relacionnan constitucional, ta sali na cla cu e refuerzo di ley ta un asunto nacional. Pa yega na un miho cooperacion den e cadena y pa un participacion efectivo di Hulanda den e area aki, ta importante pa e desbalansa cu a surgi ta ser aborda conhuntamente.

E diferencianan di capacidad entre cierto servicio di refuerzo di ley conhuntito - manera e Recherchesamenwerkingsteam y e Koninklijke Marechaussee, caminda Hulanda a inverti - y servicionan local - por ehempel, e cuerponan policial local y e institucionnan di detencion - por lanta un situacion caminda mas hopi caso criminal no ta haya siguimento den e cadena. Esaki, minister van Weel ta remarca, tin consecuencia pa henter Reino.

Durante e JVO, Hulanda, apart di e atencion riba e cuestion di capacidad - a indica oportunidadnan di con-

exion riba otro temanan di estado di derecho, manera bon gobernacion, integridad y fortalecimiento di e sector social.

Den e carta e mandatario ta subraya cu ta crucial pa Reino completo combati actividadnan criminal cu ta mina e sistema y pa tuma accion efectivo contra e actividadnan criminal desestabilisador na Aruba, Corsou y Sint Maarten.

Saliendo for di e pensamiento aki, desde juni 2021, e grupo di trabao Bestuurlijke Aanpak Ondernijning ta activo. Den e ultimo añanan, e grupo di trabao aki a enfoca principalmente riba organisa encuentronan pa desaroya conocimiento y realiza proyectonan. Por ehempel, na comienso di e grupo di trabao, un analisis di problema pa cada pais, incluyendo Aruba, a ser elabora, e paisnan a cuminsa na 2023 un trayecto conhuntito pa yega na un strategia di comunicacion comparti pa campananan di conscientisacion y diferente 'seminario di Reino' a tuma luga.

E paisnan ta conclui cu e metodo aki tin un efecto positivo riba e reduccion di e actividadnan cu ta mina e sistema. Mirando e resultadonan logra, ta examina si e trabao di e grupo di trabao por expande pa inclui Caribe Hulandes. Actualmente den e presupuesto di BZK a

libera fondo pa tratamento den e paisnan autonomo di Reino. Lo examina si den e presupuesto tin espacio pa e participacion di Boneiro, Sint Eustatius y Saba den e grupo di trabao.

Minister van Weel a resalta cu e ministernan cu ta involvi a tuma nota di e progreso di e Plataforma di Subversion di e area di Caribe, unda riba nivel strategico ta buscando cooperacion pa un enfoca cu ta trata henter e cadena di crimen cu ta mina sistema y ta pasa frontera den parti di Caribe di Reino.

Desde su formacion na juni 2023, e plataforma aki a topa cinco biaha, unda ta duna atencion na coordinacion di red y un cooperacion den cadena cu ta enfoca riba inventarisa e capacidnan di crimen.

E JVO a conclui cu e contenido y enfoca di e plataforma ta acopla bon cu e practicanan real. Atencion specifico a ser pidi pa un enfoca preventivo di e crimen dentro di e plataforma, banda di e enfoca administrativo y represivo.

Pa lora ta e Ley di Reino tocante Extradicion Aruba, Corsou y Sint Maarten, e mandatario Hulandes indica cu extradicion ta un extradicion segun e Statuto di Reino Hulandes. Pa Aruba, Corsou y Sint Maarten, e reglamentonan aki ta fiha den e De-

creto di Extradicion di Aruba, Corsou y Sint Maarten.

Riba 1 di januari 2024, un cambio den e Statuto a drenta na vigor. E cambio aki tin entre otro como efecto cu reglamentonan tocante asuntonan di Reino mester ta estableci for di of via un ley di Reino. Pa e casonan caminda reglamentonan relaciona cu asuntonan di Reino ainda no ta estableci den of via un ley di Reino, mester tuma medidanan den cuater aña despues di e fecha cu e cambio di e Statuto a drenta na vigor.

Mirando e hecho cu e Decreto di Extradicion no ta basa riba un ley di Reino, esaki ta nifica cu e reglamentonan pa extradicion pa Aruba, Corsou y Sint Maarten mester haya un base nobo. Pa garantisar continuidad di e ley di extradicion cu ta existi y pa no carga e practica di ehecucion den e paisnan Caribense di Reino mas di lora ta necesario, e mandatario Hulandes ta remarca cu ta logico pa establece e reglamentonan di e Decreto di Extradicion den un ley di Reino. E minister di proteccion di derecho e tempo ey a splica e consecuencianan aki den e JVO di januari 2024.

Durante e JVO di juni 2024 a haci acuerdo riba e progreso di e trayecto aki. Un grupo di trabao nobo di JVO lo cuminsa traha riba esaki.

Editor

Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V.
Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #13307728

Operations Manager

Mariette Engelhart

Redaccion

noticia@bondia.com

Pilar Flores (hefe di redaccion)
Angenette Figueero (closer editor)
Leo Maduro
Andreina Morillo
Raisa Montilla
Oriana Geerman

Ehecutivo di Benta

sulaika.croes@cspnv.com

Sulaika Croes

Aviso y Arte

Sandra Loefstop

Lisa Tromp

Departamento Digital

Juan Luis Pinto

Administracion
accounting@bondia.com

Martha Arteta de Ariza

Distribucion

Jenny Kelly

Coleccion

Evelinda de Cuba - Tromp

Pre Press

Luis Fernando Arenas (Hefe)
Pablo Libre

Press

Roland Schenker (Hefe)
Omar Ramirez
Martin Boekhoudt
Francis Dirksz

Colaboracion

Associated Press
Ret Karibense

Data Key

Afiliacion

Sociedad Interamerica
di Prensa (SIP)

DIRECCION

Adres: Weststraat #22
Tel: 582-7800
Email: noticia@bondia.com
aviso@bondia.com
info@bondia.com
Website: www.bondia.com
Facebook: @bondianoticia
Instagram: bondiaaruba

BON DIA ARUBA ta un corant
redacta y imprimi na Aruba y ta
obenibel di dialuna te cu diasabra.
Ningun contenido por wordo reproduci
sin permiso di editor.



Editorial

No a cambia ley pa... Salario minimo pa ora...

Gobierno a anuncia siman pasa e cambio di maneho di ley di salario minimo, den cual a dicidi di introduci un suma di salario pa esnan cu ta traha 45 ora envez di 40 pa siman. A anuncia esaki bao di e nomber di un salario minimo pa ora. Laga nos cuminsa cu bisa cu esaki ta un deseo di hopi aña caba y ta bon cu finalmente a tuma e decision aki cu ta faborable pa esnan cu te awe tabata haya un salriao minimo trahando 45 ora mientras e pago pa luna tabata mes halto cu pa un persona cu ta traha 40 ora pa siman. Asina un persona den e categoria aki tabata traha mas di 20 ora pa luna mas y no tabata haya compensacion pa esaki.

Loke a introduci awor ta un salario minimo pa 45 ora, banda di esun existente pa 40 ora. E calculacion di e salario pa ora a base di e salario minimo pa 40 ora ta sirbi como base pa e salario minimo pa 45 ora. Di e manera aki lo tin entrante januari 2025 un salario minimo di Afl. 2007,05 pa 40 ora y Afl. 2257,93 pa 45 ora. Mientras por keda satisfecho cu e cambio anuncia, cu ta faborece mas di 4000 empleado cu ta den e categoria cu ta haya exactamente e salario minimo stipula pa ley, nos a keda cu e pregunta pakico no a introduci un berdadero salario minimo pa ora? Pasobra loke nos tin nos dilanti ta un salario minimo pa ora calcula a base di e salario minimo pa luna/siman, cu ta e salario menciona den ley y cu ta haya cambio cada tanto tempo. Un gran parti di mundo a move o ta moviendo pa un salario minimo pa ora, un pais manera Merca tin esaki caba desde varios decada. Tambe den Reino esaki a bira e standard, unda nos a keda como unico teritorio cu no tin un salario minimo pa ora. Tambe den nos economia mes mayoria di empresa di algun of otro forma ta maneha un salario pa ora, ademas cu cierto instancia publico ta pidi un salario pa ora como base pa e informacion cu mester suministra na nan.

Nos ta supone cu e contesta lo ta: tempo. Como cu mester a cambia ley pa introduci un salario minimo pa ora, cu lo a reemplaza e salario minimo pa luna, lo a opta pa haci e cambio di e manera aki. Esaki por parce eficaz y diligente, pero e no por tin consecuencia negativo? Nos por imagina cu un empresa cu ta pagando su empleadonan na nivel di salario minimo y cu ta traha mas di 40 ora, simplemente e salario minimo a base di 40 ora, manera ley ta stipula te awe, no ta encanta cu e decision aki. E cambio cu gobierno a anuncia ta un aumento bastante grandi di payroll, dependiendo naturalmente

cuanto empleado un empresa tin na e nivel aki. Motibo pa nos tira un vista riba trasfondo legal di e asunto aki.

Recientemente gobierno, mas specifico ministro encarga cu labor, a haya conseho encunto e tema aki di tanto Departamento di Labor (DAO) como di Consejo Social-Economico (SER). Ambos entidad tabata positivo tocante e cambio proponi y den su conseho DAO por cierto a indica cu un cambio di ley pa e introduccion di un salario minimo pa ora ta requeri, unda e salario pa ora ta bira e base pa tur calculacion di salario, no ta importa cu ta pa siman, quincena, luna ni tampoco pa cuanto ora pa e periodo den e contrato laboral. Awor cu a scoge pa loke ta parce un paso intermedio, con mester mira e situacion legal actual y kico lo mester haci ainda pa por tin un texto legal cu ta refleha loke ta desea di implementa?

Na promer lugar, ta necesario pa cambia ley di salario minimo, unda e salario a base di 40 ora ta keda elimina y ta keda substitui pa un salario minimo pa ora. Na e momento aki e ley no ta duna espacio pa calcula un salario minimo pa 45 ora, aunke e ta proporcional na esun stipula pa e ley pa 40 ora.

Y si ta considera un cambio di e ordenanza di salario minimo lo ta bon pa introduci salario fiho pa ora, pa e categorianan di hoben cu awor no conoce stipulacion. E salario minimo ta conta pa persona di 18 aña bay ariba, pero e categoria di 15 – pa 17 aña, pa cual e ley ta duna posibilidad pa stipula salario minimo pa nan, a keda sin implementacion, asina leu cu nos por a investiga. Esaki por haci via un salario minimo pa ora cu ta proporcional segun un cierto porcentahe di e salario minimo pa adulto y ta haya adaptacion pa inflacion na mes momento cu ta adapta e salario minimo pa adulto.

Finalmente, mester bisa cu e cambio di maneho aki, y su proximo adaptacion legal necesario, a tarda demasiado. E discusion tocante salario minimo pa ora probablemente ta hiba nos por lo menos 25 aña back. Den cambionan di legislacion laboral introduci na 2013 lamentablemente a omiti inclui e asunto aki y no tabata necesario laga mas di 10 aña pasa pa cuminsa actua awor. Pa hopi aña caba por a deshaci di e inhusticia cometi contra esnan cu tabata traha 45 ora pa haya pago pa solamente 40. Cu esaki lo significa temporalmente un aumento di gasto di payroll pa empresanan involvi, ‘so be it’. Pero, lo mester cambia ley di tur manera...

CAft ta subraya e necesidad di e proceso di mehoracion pa maneho financiero di Aruba

Economia di Aruba ta creciendo rapidamente. E finanzas gubernamental tambe ta muestra un imagen positivo. For di 2022, ta stipula e presupuestonan na tempo. Sin embargo, e informacion di hustificacion ta atrasa, manera e entrega laat di tanto e informenan di implementacion como e cuentanan anual ta muestra.

Esaki ta mina e derecho presupuestario y e funcion di control di Parlamento. CAft ta haya ta positivo cu a inicia un trayecto di mehoracion pa duraderamente pone na ordo e maneho financiero. Awor ta importante pa Aruba duna pasonan contundente y duna prioridad na e trayecto di mehoracion.

Ciclo di presupuesto y hustificacion

A ofrece e proyecto presupuestario pa 2025 na Parlamento na tempo. Tanto pa 2025 como multianualmente, e presupuesto ta cumpli ampliamente cu e norma presupuestario central cu ta prescribi cu mester tin un surplus di



un minimo di 1 por ciento di e producto nacional bruto. CAft ta aprecia e resultadonan positivo aki.

Sin embargo, e proceso di implementacion y hustificacion ainda ta laga di desea. Tanto e informenan di implementacion como e cuentanan anual ta ser entrega laat. For di final di 2022, e retraso den e entrega di e informenan di implementacion a ascende te un kwartaal. Debi na esaki, CAft y Parlamento no por evalua suficientemente e grado di realidad di e presupuesto, y esaki ta limita nan den e implementacion di nan

tareanan di control.

Ademas, Aruba tin hopi retraso den e stipulacion di e cuentanan anual. E cuentanan anual di 2019, por ehemplo, no a ser ofreci na Parlamento ainda. Pues ainda no ta cla ki dia lo stipula e cuentanan anual aki.

Trayecto di mehoracion maneho financiero

Actualmente, Aruba ta trahando riba un sistema di reportahe nobo, y riba e mehoracion di e control riba ingresos y gastonan di e pais. CAft ta haya importante pa enfatisa cu e responsabilidad

pa bon maneho financiero ta mas amplio cu solamente Minister di Finanzas. Cada Minister lo mester haci esfuerso pa logra esaki riba su departamento. Bon maneho financiero ta importante pa percura cu ta emplea recursonan publico di un manera adecua, sin malgasta ni abusan. Ademas, Parlamento ta haya un miho bista riba e estado financiero real di e pais. Esaki ta esencial pa un gobierno confiabel. P'esey ta importante pa Aruba logra realisa mehoracionnan significante for di awor.

Entidadnan gubernamen-

tal

Recientemente, Algemene Rekenkamer Aruba a constata fayonan den e maneho di y e supervision riba e entidadnan gubernamental. Cerca un cantidad di e entidadnan gubernamental, e hustificacion no ta na ordo. Gobierno mester vigila mas estrictamente e deber di hustificacion di e entidadnan gubernamental. Un falta di transparencia y hustificacion por conduci na riesgonan den futuro.

CAft ya caba a pidi atencion pa mehoracion di e hustificacion di entidadnan manera Serlimar y Arubus N.V. CAft a bolbe expresa su preocupacionnan y ta urgi Aruba pa aumenta e autosuficiencia financiero di entidadnan gubernamental. Den e marco aki, implementacion di e Ordenanza Nacional Corporate Governance ta di importancia. Finalmente, CAft ta constata un aumento di servicionan gubernamental cu ta ser ehecuta remotamente, sin cu a substancia esaki debidamente.

Potret: Ton Verkuijlen

OSTAD 200 Incubator, un programa duradero pa empodera start ups y scale ups



Tabata un honor y placer pa Sr. Geoffrey Wever, Minister di Asuntonan Economico, pa duna un discurso durante e inicio di e O'STAD200 Incubator cual a tuma luga diasabra ultimo. Durante su presentacion, Minister Wever a pone enfasis riba e trabao, vision y oportunidadnan cu e ministerio di asuntonan economico ta dedica na dje den colaboracion cu sector priva, pa asina logra mas innova-

cion y progreso pa Aruba.

Minister Wever a expresa su gratitud na tur e stakeholders, organisadornan y participantenan, mencionando cu solo cu determinacion y cooperacion ta posibel pa logra un cambio real.

E O'STAD200 Incubator ta un plataforma duradero di desaroyo empresarial, cu ta un paso clave pa start-ups y scale-ups den nos comunidad. Cu tayernan di guia

y oportunidadnan pa gana premio, e incubator aki ta enfoca riba busca solucion pa retonan specifico den mercado, door di evalua cada idea empresarial y den caso cu ta presenta un solucion real, cu esaki por ser ehecuta.

Den reunion reciente hunto cu e team organisador di O'STAD200 Incubator, Minister Wever a topa cu varios di e oradornan internacional cu a participa den e cumbre titula "Scaling up our Future."



Aki a discuti e vision comun pa avansa e sector di Fintech y Inteligencia Artificial den nos economia, cu enfoca special riba con e programanan aki ta stimula crecimiento economico y desaroyo tecnologico.

E "O'STAD200 Incubator Summit" cu a tuma luga diasabra ultimo, tabata un evento di un dia completo, caminda oradornan local y internacional a comparti informacion valioso riba temanan importante manera

Automatizacion Empresarial, Seguridad Ciberneticu, Fintech, Machine Learning, y Inteligencia Artificial.

Minister Wever ta enfatisa cu den su maneho, nan a dedica pa empodera tanto e empresarionan actual como esnan futuro, pa e sector empresarial sigui crece y contribui na un Aruba mas prospero. "Nos ta spera cu esaki ta solamente un inicio di un dialogo continuo pa mas progreso y innovacion."

Cientificonan ta demostra con embarazo ta cambia e cerebro den varios manera

(AP) - **Neurocientifico Liz Chrastil a haya e chens unico pa mira con su cerebro a cambia mientras e tabata na estado y a comparti kico el a siña den un estudio nobo cu ta ofrece e prome detayenan mapa di un cerebro di un hende muhe experenciando gestacion.**

E transicion pa maternidad, manera investigadornan a descubri, ta afecta casi tur parti di e cerebro. Aunke e estudio a investiga solamente un persona, e ta stimula un proyecto mas grandi internacional cu e meta pa scan e celebronan di centenares di hende muhe y por un dia duna mas conocimiento tocante desordennan manera depresion posparto.

“Tabata un caminda largo,” segun Chrastil, co-autor di e estudio publica ayera den Nature Neuroscience. “Nos

a haci 26 scan den pasado, durante y despues di embarazo” y a descubri “algun cosnan remarcable.”

Mas cu 80 porciento di e regionnan investiga tabatin reduccion den e volumen di materia gris, unda pensamento ta tuma luga. Esaki ta un averahe di aproximadamente 4 porciento di e cerebro—casi identico na un reduccion cu ta sosode durante pubertad. Mientras menos materia gris ta zona malo, investigadornan a bisa cu probablemente e no ta; probablemente e ta refleha e “fine-tuning” di rednan di celnan di nervio interconecta yama “circuitonan neural” pa prepara pa un fase nobo di bida.

E ekipo a cuminsa studia Chrastil—ken ta traha na e University of California, Irvine, y cu tabatin 38 aña di edad e tempo ey—net prome cu el a cay na estado via un

fertilisacion in vitro (IVF).

Durante e embarazo y pa dos aña despues cu el a duna luz, nan a sigui haci scan nan di MRI di su cerebro y a saca sanger pa observa con su cerebro a cambia mientras hormoonnan sexual manera estrogeno a subi baha. Algun di e cambionan a continua despues di embarazo.

“Estudionan den pasado a tuma potret di e cerebro prome y despues di embarazo, pero nos nunca a mira e cerebro durante e metamorfosis aki,” segun co-autor Emily Jacobs di e University of California, Santa Barbara.

Al contrario di estudionan den pasado, esaki a enfoca riba hopi regionnan interno di e cerebro como tambe e cortesa celebral, e pida mas externo, manera Joseph Lonstein, un profesor di neurociencia y psicologia na Michigan State University cu no tabata envolvi den e estudio, a bisa. “E ta un bon prome paso pa compronde hopi mas tocante cambionan di henter e cerebro cu por ta posible den un hende muhe durante embarazo y posparto,” el a bisa.

Investigacion den animal a conecta algun cambio celebral cu caracteristicanan cu por ta beneficioso ora ta cuida pa un baby. Mientras e estudio nobo no ta adresa



kico e cambionan kiermen pa loke ta comportamiento humano, Lonstein a enfatisa cu e ta describi cambionan den areanan celebral envolvi den cognicion social, of con hende ta interactua cu otro y compronde nan pensamento- y sentimentonan, por ehempel.

E investigadornan tin partnernan na Spaña y ta moviendo dilanti cu un proyecto mas grandi yama e Maternal Brain Project, cual ta ser sosteni pa e Ann S. Bowers Women’s Brain Health Initiative y e Chan Zuckerberg Initiative.

Eventualmente, nan ta spera cu científiconan por usa data for di un cantidad grandi di hende muhe pa cosnan manera pronosticacion di depresion posparto prome cu e sosode. “Tin asina hopi cos tocante e neurobiologia di embarazo cu nos no ta compronde ainda, y e no ta pasobra hende muhe ta demasiado complica. E ta pasobra embarazo ta un conopi Gordiano,” Jacobs a bisa. “E ta un producto di e hecho cu científiconan biomedico historicamente a ignora e salud di hende muhe.”



Hulanda: Erasmus MC Hospital a haya ayudo specialisa den con pa usa Inteligencia Artificial



(NLTimes)—**Specialistanan lo yuda e Erasmus MC Hospital na Rotterdam mehora su uso di Inteligencia Artificial (AI) den cuido medico. E centro medico universitario a ser scogi despues di un “reto nacional di AI”. Esaki a ser organisa pa Kickstart AI y e Dutch AI Coalition, dos partnership di companianan tecnologico Hulandes.**

Erasmus MC kier mehora e cuido na e departamento di ayudo primario por medio di usa inteligencia artificial pa pronostica ora mas hende lo dreña. Por planifica mas empleado na trabao durante e oranan aki. E iniciadornan di e reto ta spera cu e lo resulta den un solucion cu por ser usa tambe den otro areanan di cuido medico.

Erasmus MC a ser scogi riba Auris (den colaboracion cu University of Twente), Louwman Group, Municipality of Huizen y partnernan, y e Carecodex Foundation, segun Emerce.



TRABOU DI MANTENCION DEN TRANSFORMATORHUIZEN NA POS CHIQUITO
Interupcion di Coriente Planea

En conexion cu trabounan necesario pa mantene un suministro di coriente confiabel, e servicio di coriente lo wordo interumpi:

Diahuebs, 19 di september 2024
8:30 AM te cu 3:30 PM

Den vecindario di:

- Betonicastraat (un parti)
- Pos Chiquito (un parti)
- Spaans Lagoenweg (un parti)
- Scobillostraat (un parti)
- Malohistraat (un parti)
- Kukwisa Kleuterschool

N.V. ELMAR ta pidi disculpa pa e inconveniencia cu e interupcion di coriente aki por causa.

Bishita www.elmar.aw pa mira e lista di adresnan afecta.

Danki pa e comprension.


ELMAR

Casi 23,500 chauffeur na Corsou no a paga nan impuesto di vehiculo completamente den 2023

(CuraçaoChronicle) - Segun e cifranan di Impuesto, casi 23,5000 chauffeur na Corsou no a paga of a paga parcialmente e impuesto pa vehiculo den 2023.

Di e aproximadamente 85,000 vehiculo cu mester paga impuesto na Corsou, solamente 53,006 a paga nan impuesto pa e aña completamente. Adicionalmente, 22,785 chauffeur a paga solamente pa e prome mita di e

aña, cu solamente 8,516 di nan pagando tambe pa e di dos mita.

Te ainda tin 14,269 chauffeur cu mester paga impuesto pa e di dos mita di e aña. Actualmente, casi 23,500 chauffeur no a paga of te ainda tin cu paga e di dos mita pa e impuesto di vehiculo.

Den aña 2024, e cantidad di chauffeur cu a paga e impuesto di vehiculo completamente ta anticipa di ta mas

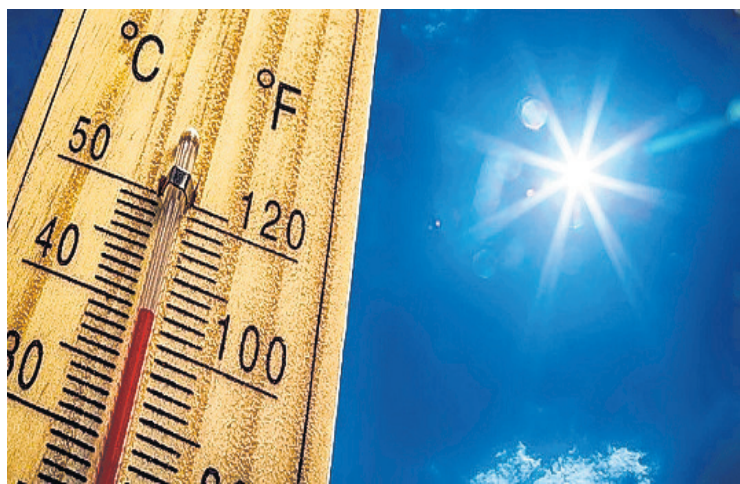
halto. E aña aki, mas individuo a aregla nan debe cu impuesto pa cu esaki compara cu aña pasa, ora cu 41,106 chauffeur a paga pa e aña completo.

E chauffeurnan cu no paga nan impuesto completamente na tempo lo enfrenta boet y tambe interes riba e cantidad cu debe.

E deadline pa pago den aña 2024 na Corsou te ainda no a ser anuncia.



Oranan di scol recorta a causa di calor extremo na Corsou



(CuraçaoChronicle) - E Minister di educacion, ciencia, cultura y deporte (OWCS) a anuncia cu lo ahusta e orarionan escolar temporariamente.

E decision aki a ser tuma a causa di e calor extremo cu a pronostica pa e isla. Despues di consulta cu e servicio meteorologico y directivanan escolar cu ta ricibi subsidio for di gobierno, un medida general a ser implementa pa siña modifica e scol su orarionan.

Cuminsando for di ayera, dia 16 di september, tur e scolnan di educacion primario y special na Corsou lo cera 12or di merdia pa un periodo di 2 siman. Scolnan secundario lo opera riba un schedule cu tambe tin orarionan ahusta y recorta.

Adicionalmente, e directiva escolar cu subsidio di gobierno lo sigui e guianan di Ministerio di Salud pa asina garantisar e bienestar di tur esnan cu ta involucra.

Mayornan, chauffeurnan cu ta opera transport di scol, empleadonan, comunidad y otro stakeholder a ser pidi pa compronde y coopera cu e medida temporario cu a keda implementa, cual ta den e interes di e salud y bienestar pa ambos e empleadonan y studentenan.

E situacion ta ser monitoria di cerca, y demas desaroyo of medidanan adicional, si necesario, lo keda informa diabierna binidero.

Tension entre ambtenaarnan a causa di recorte di 12.5%

(CuraçaoChronicle) - Tin inkietud entre e ambtenaarnan di Corsou. E sindicatonan representando nan ta exige pa e gobierno retira un ley cu ta cortan nan condicionnan di empleo pa 12.5 por ciento, cu efecto retroactivo for di 1 di januari 2023, mientras cu e gabinete Pisas a propone haci esaki for di januari 1 di 2024.

E sindicatonan ABVO, Sitek, NAPB, y SAP entre otro, a pone den schedule varios reunion e siman aki pa actualisa nan miembronan tocante e desaroyonan recien aki.

E sindicatonan su exigencia ta basa riba correspondencia anterior cu gobierno, incluyendo cartanan di te hasta mei 17 y juni 17 di 2024 cu no a ser contesta. Tambe nan ta preocupa tocante otro problemanan, manera e pago di salario den incremento of suma completo pa aña 2018 y 2019 ademas di e revision di e ley di pension. E Gabinete desde e tempo aki a priminti cu e expertonan di pension APC lo provee splicacion to-



cante esaki.

E sindicato ABVO ta informando su miembronan tocante e ley di 12.5 por ciento. E base di e problema aki ta trata e fecha di comienso. Segun e gobierno, e accion lo tuma luga for di 202, sin embargo e sindicatonan kier sigui cu e areglo original cual ta stipula cu esaki ta cuminsa for di januari 2023. Esaki lo nifica cu e ambtenaarnan y esnan cu a retira tambe lo

ricibi indexacion pa pension y salario pa e aña 2023.

Esnan cu a retira tambe ta enfrentando incertidumbre. Si e ley aki no keda repela te cu 2024, nan no lo ricibi indexacion pa pension di 2023, mirando cu e ambtenaarnan no a ricibi indexacion di salario e aña aki. Indexacion di e pension ta depende riba e fondo su ratio di cobertura pa 2022, cual, segun e expertonan di APC, no tabata suficiente pa

permiti indexacion den 2023.

E gabinete Pisas a responde na e sindicato su exigencia, enfatisando cu nan ta dispuesto pa dialoga. Prome Minister Gilmar 'Pik' Pisas a declara cu durante e ultimo reunion cu e plataforma CGOA, cual ta representa e sindicatonan, e gobierno ta dispuesto pa negocia te cu madrugada. Sin embargo, e sindicatonan a bay for di mesa sin mas dialogo.

“E ta na e mesa di negociacion unda nos por yega na un solucion,” Pisas a comenta. El a enfatisa cu e gobierno ta respecta e autonomia di e sindicatonan pero tambe e importancia di atende esaki na un manera calma y racional. E gabinete ta haci un yamado na e sindicatonan pa bolbe e mesa di negociacion y yega na un solucion hunto pa e ambtenaarnan.

E sindicatonan a expresa nan intencion di sigui cu nan accionnan y l'oreuni cu nan miembronan un biaha mas. Un reunion hunto di e 5 sindicatonan ta den schedule pa tuma luga diahuebs, cual ta september 19.



AWA

MINI MEGA

MEGA PLUS

Awo cu 2 florin mas, bo por gana e

*** Afl. 370.000,-**

*** Afl. 270.000,- + Afl. 100.000,- extra**

Benta ta sera 7:30 pm y sorteo ta hunga 7:45 pm

MEGA PLUS



HUNGA AWO

lotto

Foutnan cu beneficio di incapacidad ta data di 2006; Alrededor di 84 mil expediente ta bou di reevaluacion

(nltimes.nl) - UWV a haci fout den calculacion di beneficio di incapacidad WIA for di 2006 y ta consciente di e problema aki ya pa por lo menos dos aña, segun AD a reporta basa riba documento interno for di e instancia di beneficio. UWV tin cu reevalua 84 mil expediente y lo cuminsa cu cerca 53,000 di e beneficiarionan di WIA cu ta vigente actualmente.

Siman pasa, UWV a anuncia un operacion di recuperacion na gran escala pa foutnan cu a wordo haci den calculacion di beneficio di WIA - pa hende cu no por traha of ta menos capacita pa traha pa motibo di un enfermedad of discapacidad largo - den e periodo di 2020 pa 2024. Pero segun documentonan interno cu AD tin den man, UWV a haci fout cu e indexering di salario di beneficio aki desde su introduccion na 2006. Beneficiaronan ta sigui subi se-



gun e aumento den e salario minimo bruto. Si e aumento no ta inclui ora un hende ta ricibi su prome beneficio, e lo tin consecuencia pa e aña cu ta sigui. Un rapport interno ta reconoce cu hende a ricibi menos cu loke nan tabata merece durante añas.

E documentonan a muestra tambe cu UWV ta consciente

di e problema aki y cu e ta asina ya pa casi dos decada, for di por lo menos 2022. Den e aña ey, e departamento di legalidad di UWV a informa den un mensahe interno: "Foutnan a wordo haci cu e indexacion desde comienso di WIA."

UWV ta preparando un operacion di recuperacion. Un

analisis ta muestra cu 84 mil expediente mester wordo investiga. E instancia di beneficio lo cuminsa cu 53 mil expediente di hende cu ta ricibi WIA ainda. Nan lo dicidi despues si e beneficiaronan di e personanan cu no ta ricibi WIA mas, pa motibo di fayecimento of pensioen, por ehempel, tambe mester wordo corigi.

Segun AD, e analisis di e impacto di e problema aki ta cubri daño di imagen, consecuencia politico y un aumento den casonan di obhecion. Tin hasta un consideracion cortico pa tene henter e asunto aki den silencio, pero despues di un "deliberacion moral," e instancia a conclui cu tapa e caso no tabata posibel.

"Si bo ta papia di confiansa den gobernacion, aki tin un otro ehempel di manera cu no mester haci," Michiel Slot, ken ta asisti hende den casonan di obhecionnan contra UWV y cu anteriormente a traha como un supervisor di proceso na e instancia di beneficio, a bisa na AD. "Nan ta mira mas tanto kico ta cumbini e organizacion. Pero esaki ta tocante hendenan vulnerabel cu no sa cu nan a haya menos placa y pa ken un par di dies euro por haci un mundo di diferencia."

Miembronan di gabinete no ta transparente tocante reunionnan cu lobbyists, segun investigadornan

(nltimes.nl)—Minister- y Secretarionan di Estado den Gabinete Schoof I no ta hopi habri tocante citanan den nan agenda cu lobbyists, segun investigadornan di Open State Foundation. Citanan no ta semper termina den e agenda publico di e minister. Si nan ta, falta informacion hopi biaha. Seis miembro di gabinete, incluyendo Minister Eddy van Hijum (Asuntonan Social y Empleo), no tin ningun record di nan reunionnan.

Lider di NSC, Pieter Om-tzigt, ta un di esunnan cu ta boga den Tweede Kamer, e camara abou di parlamento Hulandes, pa mas transparencia tocante e agendanan di



e ministernan. Pero segun Open State Foundation, e gabinete cu su partido a yuda forma a haci un "comienso totalmente malo" den e aspecto aki.

Den "apenas 13%" di caso, e informacion den e agendanan publico di e miembronan di gabinete ta completo, e investigadornan ta bisa. Esaki

ta mas o menos mescos cu e gabinete anterior. Mas ainda, nan ta sospecha cu hopi reunion no ta ni yega den e agendanan.

Open State Foundation ta nota cu e 29 Minister- y Secretario di Estado tabatin solamente 160 cita registra den lunanan di juli y augustus. "Esaki ta sorprendentemente

poco den un periodo caminda tabata traha riba e programa di gobierno," e fundacion a bisa, cu ta boga pa transparencia gubernamental. E investigadornan tambe a haya 33 cita menciona riba rednan social cu no tabata den e agendanan publico.

Minister di Educacion, Eppo Bruis, tin e agenda publico mas yen cu 14 cita. Apart di esaki Minister Van Hijum, Minister Marjolein Faber (Asilo y Migracion), Caspar Veldkamp (Asuntonan Hulandes), David van Weel (Husticia y Seguridad) y Secretario di Estado Eddie van Marum (Recuperacion di Groningen) y Jurgen Nobel (Participacion y Integracion) no tabatin ni un cita den nan agenda publico.

E informacion den e agenda publico ta mas completo pa Minister Fleur Agema (Salud Publico, Bienestar y Deporte). El a reporta 11 cita y a agrega tur e informacion necesario pa 10 di nan. E agenda mester inclui e persona cu nan a topa como tambe e topico di discusion. Dies di e 15 ministerio no tabatin informacion completo pa niun cita den e agendanan publico di nan miembronan di gabinete.

E gabinete anterior a priminti pa mantene e agendanan segun un guia acorda. Den e programa di gobierno, e gabinete actual tambe ta bisa cu nan lo "promove" transparencia di e miembro di gabinete.

Cantidad di morto pa candela di mondi den Amazonia Peruano ta alcanza 15

(EFE) – Candela di mondi cu a bira conoci den e ultimo siman den Amazonia Peruano y otro region di e pais a causa morto di 15 persona, segun e minister di Salud, Cesar Vasquez, a informa ayera dialuna, a pesar di e hecho cu inicialmente nan tabata dies morto reporta.

“Te cu awor lamentablemente nos a raporta 15 morto, seis hospitalisa y 128 di alta medico”, e minister a bisa na medionan local.

El a pidi na ciudadanonan pa “ta consciente”, ya cu “den mayoria di caso, (e poblacion) ta causa e candelanan aki bou di algun creencia cu den tempo di segura, cendemento di mondi na candela por atrae awasero.”

Den e aña aki, a registra 222 candela di mondi den 23 di e 25 region di e pais y ayera dialuna, Asociacion Regional di Amazonia (MRA) di Peru a pidi Gobierno pa urgentemente declara un emergencia ambiental na Amazonia pa dun’e prioridad necesario pa



nan accion y atencion.

Vasquez a anuncia cu Ministerio di Salud a manda brigadanan pa e zonanan afecta pa brinda cuida medico y ta den alerta permanente.

El a agrega cu ta organisa ekiponan specialisa pa atende problemanan di salud relaciona cu inhalacion di humo y otro efectonan deriva di exposicion na candela.

El a comenta cu Ehecutivo ta evaluando un posibel declaracion di emergencia den e regionnan afecta pa e candela di mondi, aunke oranan prome, prome minister, Gustavo Adrianzen, a descarta e posibilidad aki pa e momentonan aki.

“Tur e candelanan cu ta sosode na nivel nacional tin origen humano. Nos tin capacidad-

nan hopi limita y tin regionnan unda e condicionnan no ta faborabel, manera biento y nubia,” e prome minister a bisa.

El a agrega cu ainda no tin motibonan asina critico cu ta hustifica un estado di emergencia den e pais pa combati candela di mondi, aunke nan ta sigui “evalua e situacion na luganan hopi specifico.”

Adrianzen a insisti cu e capacidadnan limita cu e Estado Peruano tin ta enfrentando e emergencia, y cu hasta nan a sa di ofrece ayudo na Ecuador y Bolivia.

El a señala cu, danki na e yobidanan, den e region di Amazonia di Madre de Dios tur e candelanan a wordo paga y cu lo cuminsa yobe den otro areanan afecta pa un proceso “friú”.

Tambe el a pidi e habitantenan pa stop cu e practica di kima yerba pasobra tur e candelanan declara tin origen humano.

E mandatario Peruano, Dina Boluarte, ta biaha dialuna awor pa e region di Amazonia “pa sigui vigila e zonanan afecta pa e candela di mondi”, a indica e Presidencia riba e red social X.

E mandatario lo coordina accionnan cu autoridadnan local, Forsanan Arma, bomberonan boluntario y e poblacion, “pa calma e incidente y tambe duna e sosten logistico necesario y yudansa humanitario.”

Pueblo indigena Boliviano ta cuminsa un blokeo di caminda pa exigí retiro di Luis Arce



E pueblo indigena yama ‘Ponchos Rojos’ di e altiplanonan di Bolivia a cuminsa un blokeo di caminda ayera dialuna pa exigí retiro di e mandatario, Luis Arce, y e vice presidente, David Choquehuanca, debi na falta di dolar y combustibel, ademas di acusa nan di promove di-

vision di organisacionnan social.

E lider principal di ponchos, David Mamani, a declara cu e protesta campesino ta un welga indefini “te ora cu e presidente di Estado, Luis Arce, y su vice presidente, David Choquehuanca, renuncia,” y lo convoca eleccion nobo “lo

mas pronto posibel.” Decenas di manifestante tabata staciona riba e camindanan principal cu ta conecta La Paz, sede di Consejo Ehecutivo y Legislativo di Bolivia, cu interior di e pais, algun municipio bisña y e autopista internacional pa Peru. Na e puntonan di blokeo, a

cende candela, a pone piedra y mondi di tera of escombros pa stroba e pasashi di vehiculonan, na mes momento cu personal di Polis a purba convence esnan mobilisa pa permiti e circulacion, segun EFE.

Diadomingo anochi, presidente Arce a emiti un mensahe televisa den cual el a acusa e ex-presidente y lider di e partido na mando, Evo Morales (2006-2019), di a purba corta su mandato y a orkestra un blokeo di caminda indefini cu “lo termina den un intento di “golpi di estado” pa impone su candidatura presidencial.

Morales y su sectornan leal lo cuminsa un marcha awe for di e estado di Caracollo, 190 kilometer zuidoost di La Paz, pa protesta contra e situacion economico y pa defende e Movimiento al Socialismo (MAS) di un intento di “proscripcion.”

E ex-gobernador a nenga cu e protestanan ta pa faborece su candidatura, pero mas bien cu nan ta e “malcontento di e

pueblo pa cu un Gobierno cu a proteha corrupcion, cu nunca a haci nada pa soluciona e crisis, cu a garantisa e extension ilegal di magistradonan.”

Den e sentido aki, Oficina di Defensor di Pueblo ayera a pidi, den un declaracion, autoridadnan nacional y lokal, ademas di e sectornan cu ta tene protesta, “pa keda tranquil y evita accionnan cu por conduci na actonan di violencia y conflicto mas grandi den e pais.”

Morales y Arce a keda aleha for di fin di 2021 y aña pasa nan diferencianan a profundisa door di un congreso nacional di e partido den cua, den ausencia di e presidente y su sectornan leal, Evo Morales a ser ratifica como lider di MAS y a eligi “candidato unico” pa e eleccionnan presidencial di 2025.

Arce y Vice-presidente Choquehuanca no tabata na e reunion ey, den e pueblo di Lauca N, mirando cu e organisacionnan social, e base di e partido, no tabata representa manera mester ta.

Jamaica: Alumnnonan di scol primario ta beneficia di iniciativa di sapato

(JamaicaObserver) - Alumnnonan di scol primario den Jamaica central lo beneficia di un iniciativa di sapato, caminda Give Back Jamaica (GBJ) lo ta regalando sapato di scol via su Kickers Club.

Esaki ta e di cuater aña cu e organisacion sin fin di lucro ta tuma parti den e iniciativa aki. Entre e scolnan cu lo beneficia ta e scolnan primario Devon All Age, Porus, Ramble, Broadleaf y St. Elizabeth.

E sapatonan, cu a wordo cumpra pa Friends of Porus Association y Hudson Valley Dynamic Counselling, ta wordo distribui pa GBJ.

Hopeton Brown, presidente di GBJ, a bisa cu e alumnnonan cu lo beneficia a wordo selecciona cu ayudo di e conseheronan di scol, mientras cu e scolnan den Porus a wordo selecciona pa Friends for Porus Organisation.

“E Programa di Kickers Club Shoe ta un iniciativa cu tin un lugar special den e curason di e fundador di organisacion, Dr. Evelyn Richardson, ken a experiencia su mes bay scol pia abou.

“E experiencianan personal



di Dr. Richardson a yuda forma e mision di Kickers Club. E ta kere cu tur hende tin un historia di sapato, pero lamentablemente, hopi ta desagrabel,” Brown a bisa.

“Muchanan cu no tin sapato di nan ta topa cu burla y bullying, lantando sentimentonan di berguensa y autoestima abou. Esaki por afecta nan rendimiento academico y bienestar general,” Brown

a agrega.

Varios institucion di for di Jamaica central a beneficia di e iniciativa di sapato di scol desde su comienso den 2021.

“Esaki ta e di cuater aña pa Kickers Club y e dos aña pa e scolnan di Porus. Kickers Club a cuminsa den 2021 cu mas di 400 par di sapato di scol cu wordo duna na Crescent Primary School. For

di e momento ey, nos a haci donacion di sapato na scolnan den Kingston, St. Andrew, St. Catherine, St. Ann y Hanover,” Brown a bisa.

“Kickers Club ta nos programa principal pasobra e ta atende e necesidad inmediato di hopi di nos studiantenan cu no tin sapatonan suficientemente adecua pa scol. Danki na e sosten di nos miembronan di comision

y organisacionnan manera Friends of Porus Association, First Pentecostal Assembly of God y Hudson Valley Dynamic Counselling, nos ta logra yuda mas mucha e aña aki,” Brown a agrega.

Vassell O'Gilvie, vicepresidente di Friends of Porus Association, a bisa cu e cooperacion cu GBJ ta alinea cu e mision di su organisacion.

“Friends of Porus Association tabata hopi contento cu e esfuersonan di cooperacion di aña pasa. E aña aki, Presidente Sephrom Mair di Signature Society a uni cu nos cu un donacion di 100 mil dolar. Esaki a duna nos e oportunidad pa amplia nos ayudo pa inclui scolnan primario Broadleaf y Ramble. Nos ta spera cu otro hende lo mira e impacto di nos esfuersonan y uni cu nos pa haci Porus un miho comunidad,” O'Gilvie a bisa.

Apart di Kickers Club, GBJ tin varios otro iniciativa, incluyendo Sponsor a Child Programme cu ta duna asistencia di transporte y cuminda, Belly Full Club cu ta duna un mensualidad pa cuminda di scol y e One Child, One Desk iniciativa, cu ta duna estudiante nan propio desk.

Trinidad y Tobago: Oposicion preocupa pa contractnan gubernamental asigna

(TrinidadExpress) - Lider di oposicion Davendra-nath Tancoo a desafia Gobierno tocante su gasto, afirmando cu den su cerca di dies aña den oficina contractnan nan di miyones di dolar a wordo otorga na contratistanan sin responsabilidad.

Referiendo na e 472-pagina di Rapport di Regulador di Compra cu a wordo presenta na Parlamento siman pasa, Tancoo a bisa cu Gobierno mester splica con contractnan cu ta bal un total di cerca 5 biyon dolar a wordo otorga pa institucionnan gubernamental.

Papiando durante un rueda di prensa semanal di United National Congress (UNC), e MP di Oropouche West y e minister di finanzas di oposicion a bisa cu e cifra aki ta representa 10% di e presupuesto anual di henter e pais.

“E Regulador a reporta cu al-

gun di e practicanan cu a wordo observa ta inclui e uso no apropia y sin hustificacion di metodo di compra limita y no competitivo. Adicionalmente, el a descubri cu e metodo di un solo fuente y exclusivo a wordo usa frecuentemente, indicando un rechazo pa sigui un proceso husto, transparente, cu responsabilidad pleno y abiertamente competitivo,” el a bisa.

Tancoo a yama e Gobierno pa splica dicon institucionnan gubernamental no ta proporcionando e informacion necesario tocante contractnan cu nan ta otorga, a pesar di cu esaki ta un requisito di Seccion 37 di Ley di Compras.

“Den otro palabra, mas cu mita di e contractnan cu a wordo otorga den un aña pa gobierno PNM via huntanan di Estado y cuerponan estatal tabata den violacion di e Ley di Compras,” el a acusa

Tancoo a bisa cu mientras

placa di contribuyente ta wordo gasta riba e contractnan aki, e ciudadanonan ta wordo nenga servicio apropia.

“Awor nos tin un servicio di bombero cu 2,000 bombero activo tin cu comparti dies aparato di respiracion entre nan mes, den caso di un candela. Asina 200 homber tin cu usa un aparato di respiracion. Kico lo pasa den un candela? Pensa riba e idiotismo di e situacion y e peligro pa oficialnan di candela. Awor nos tin un servicio policial cu falta personal, falta vehiculonan, bulletproof vest, computer, incluso mueblenan y material esencial basico na wardanan di polis. E servicio di prizon ta den un situacion semehante pasobra nan tambe ta severamente bashi di fondo. Nos wardacosta a wordo paralisa pa e ausencia di barconan cu ta traha,” el a bisa.

Tancoo a pidi e Gobierno pa tuma un bista serio riba con nan mal maneho di fondo ta



afectando e ciudadanonan.

“Ora mi ta bisa cu es pais aki ta wordo maneha pa criminalnan—mi no ta referi solamente na asesinonan y esnan cu ta involvi den atraconan di cas, violacion, hortamento y extorsion. Tin criminalnan di camisa blanco cu ta sacando probecho di e sanger di e inocentenan, sinta den puestonan halto dirigiendo e pais,” el a indica.

Tancoo tambe a pidi e Regulador di Compras pa bay un paso mas leu y proporciona un lista completo di e compania of individuonan cu a ricibi e contractnan. “Bisa nos pa kico e contractnan tabata y si e trabou a wordo realisa. Bisa nos ken a autorisa e ofertanan, ken tabata parti di e comite di evaluacion, ken a firma e proceso, ken a autorisa e pago di e cinco biyon di dolar y cual instancia estatal ta involvi,” el a bisa.

Tito Jackson di Jackson 5 a fayece cu 70 aña

(AP) - Tito Jackson, u di e rumannan cu tabata forma parti di e grupo stima Jackson 5 a fayece cu 70 aña.

Jackson tabata e di 3 di 9 yiu, incluyendo e superestrella global Michael y Janet, y tabata parti di e famia creao di musica kende su cancionnan a bende miyones di copia.

“Cu un curason pisa nos ta anuncia cu nos tata stima, Hall of Famer Tito Jackson no ta cu nos mas. Nos ta impacta, tristo y cu curason kibra. Nos tata tabata un homber increibel cu tabata cuida di tur hende y nan bienestar,” su yiunan TJ, Taj y Taryll Jackson a bisa den un declaracion publica riba instagram diadomingo.

The Jackson 5 tabata entre e gruponan grandi mas recien cu a lansa via Berry Gordy su Motown, incluyendo hobennan Jackie, Tito, Jermaine, Marlon y cantante principal Michael. Gordy a firma contract cu nan den 1960, ora cu Motown su poder tabata cayendo y su gusto tabata cambiando fir di pop-soul na zoni-donan funky y Family Stone.

“I Want You Back,” e grupo su hit mas conoci, a rapidamente yega posicionnan number un den 1969. The Jacksons a logra 3 hit mas despues di esaki manera “ABC”, “The Love You Save,” y “I’ll Be There,” ademas di e hitnan “Mama’s Pearl” y “Never Can Say Goodbye.”

Algun tabata referi na nan canticanan como “bubble-gum soul.”



Pa mita di e decada, Jackson 5 su popularidad tabata cabando e grupo, cu excepcion di Jermaine, a renombra nan mes na Jacksons. Cu despues logrando hitnan manera “Enjoy Yourself,” “Lovely One” y “Shake Your Body (Down to the Ground.)” Michael Jackson a bira un artista como solista cu a gana varios platino y den añanan 1980 su colaboracionnan cu su rumannan a bira poco comun despues di e album “Victory.”

The Jackson 5 a ser ingresa den Rock and Roll Hall of Fame den 1997, introduci na e ceremonia pa amiga Diana Ross.

Entre e reaccionnan tocante e morto tabatin di e produccion di Broadway “MJ”, cual ta tocante Michael Jackson y su famia. Riba X, e show a yama Tito Jackson un “icono den e industria di musica cu a inspira generacionnan di cantante y musiconan alrededor di mundo. Ningun mas cu nos famia di MJ.”

Cria na Gary, Indiana, Jackson 5 tabata bao e guia anterior di nan tata Joe Jackson, un tocado di guitarra cu tabata traha cu metal. Michael y su ruman La Toya tabata acusa su persona di comportamento abusivo. Toriano Adaryll



“Toto” Jackson tabata e ultimo miembro di e grupo, ken tabata traha como cantante cu tabata toca guitarra tambe.

Michael Jackson a fayece cu 50 aña di edad den 2009. Papiando cu The Associated Press den december di 2009, Tito a conta cu su ruman homber su fayecimento a uni e famia. “Mi lo definitivamente bisa cu esaki a causa cu nos a uni mas. Pa reconoce cu e amor cu nos tin pa otro, ora cu e otro no tey, e ta un perdida grandi,” el a bisa, agregando cu personalmente “nunca e lo por tin pas cu esaki.”

“Te ainda tin momentonan unda mi no or kere. Pues e ta algo cu nunca lo bay,” el a expresa.

Dianan prome cu su fayecimento, Jackson a publica un mensahe riba su pagina di Facebook for di Alemania dia 11 di september ora cu el a bishita un sitio pa conmemora Michael Jackson cu su rumannan.

“Prome cu nos show na Munich, mi rumannan Jackie y Marlon a bishita e sitio bunita pa conmemora nos ruman stima, Michael Jackson. Nos ta profundamente gradici pa

e luga special aki cu ta honra no solamente su memoria pero tambe nos historia comparti. Danki pa mantene su spirito bibo,” Jackson a publica.

Jackson tabata e ultimo di e 9 rumannan den lansa un proyecto como solista cu su debut den 2016 titula “Tito Time.” El a lansa un cantica den aña 2017 tambe titula “One Way Street,” y a conta AP den 2019 cu e tabata trahando riba otro album mas.

Tito a comenta cu el a intencionalmente stop su mes di persigui un carera como solista pa e enfoca riba cria su 3 yiu homber, kendenan a forma nan propio grupo 3T.

Anteriormente e aña aki, Jackson a establece su mes na un cas den claremore, Oklahoma, cera di Tulsa. “Semper mi tabata kier sali for di West Coast y experiencia bida na otro caminda cu hendenan nobo y cultura nobo,” e corant a cita di Jackson.

Jackson tambe ta sobrevivir pa su rumannan Jermaine, Randy, Marlon y Jackie, Janet, Rebbie y La Toya, ademas di nan mama Katherine.

A SER PERDI

TIN RECOMPENSA

A SER PERDI DEN AREA DI PONTON / PARADIJS / HATO

PLEASE WHATSAPP OR CALL 593 1653



Bucuti & Tara Beach Resort ta cuminsa renovacion pa mehora e experiencia di dining na su famoso Tara Lounge y Elements Restaurant



Bucuti & Tara Beach Resort a cuminsa un transformacion dinamico di su facilidadnan di dining, cu renovacionnan tanto den su interior como exterior, hunto cu un menu nobo cu ta enfoca riba sostenibilidad, pa activa e sensacionnan y mehora e experiencia di huesped.

E transformacion a cuminsa cu renovacion di Tara Lounge, hogar di e hotel su famoso Sunday brunch, cu lo completa 15 di October 2024. Despues Elements Restaurant – cu ta conoci pa su "View to Dine For" y como un di e Top Date Night Spots na Mundo riba TripAdvisor – lo cuminsa cu su transformacion cual lo tuma lugar entre 15 di October te cu 15 di December 2024.

Durante e periodo aki, Tara Lounge lo sirbi temporalmente como e dining venue pa Elements, garantizando un experiencia sin interrupcion pa nos huespednan. Ningun di e dos lugarnan lo cera simultaneamente y nos ta entusiasma pa duna bon bini na bishitantenan local y internacional durante e temporadan di fiesta.

Un enfoke artisa cu ta combina cu e resort unico Clasifica como TripAdvisor su Hotel No. 21 Miho di Mundo, Bucuti & Tara ta sigui cu su dedicacion na ofrece experiencianan di clase mundial y uni forsa cu bendedo y proveedornan cu tin e mesun compromiso pa excelencia y sostenibilidad

E restaurant premia di e resort, Elements Restaurant, y Tara Lounge ta den proceso di renobacion cu colaboracion cu e firma di arquitectura interior FG Stijl, cu ta basa na Hulanda. Conoci pa crea interior di luho pa boutique hotelnan rond mundo, e fundador di FG Stijl, Colin Finnegan, ta trece su mescla unico di elegancia y funcionalidad na Bucuti & Tara. Cada detaye ta cuidadosamente diseña, incorporando mueblenan personalisa, sos-

tenibel y trabounan artisa pa crea espacionan cu ta sinti tanto unico y eterno.

E enfoke di Bucuti & Tara pa pone comunidad na prome lugar y su compromiso pa sostene e economia local ta reflehá den su eleccion pa emplea exclusivamente compania di construccion local y trahadornan di Aruba pa e proyectonan di renovacion. Como un seguidor firme di e Metanan di Desaroyo Sostenibel di Nacionnan Uni, e inversion orguyoso di Bucuti & Tara den e forsa laboral local ta sirbi como un ehempel di SDG 8: Promove crecimiento economico sosteni, inclusivo y sostenibel, empleo pleno y productivo, y trabou digno pa tur hende.

A View to Dine For: Un apariencia nobo pa luho relaha

Den un mundo unda tempo y espacio ta e luho nobo, comodidad ta reina. Funcional, pero atractivo, e renovacionnan lo crea espacionan unda huespednan ta sinti nan mes bon bini como un amigo intimo, unda nan por relaha den presente y savoria nan cuminda como tanto nan conversacionnan. Tur material, textura y color ta inspira door di e historia rico di Aruba y su naturalesa, cu Bucuti & Tara ta traha sin descanso pa proteha.

Tara Lounge, decora cu un tono di blanco suave, crema, y tononan di palo scur, lo tin un dak halto cu lo permiti solo drenta. Stoelnan cu cusinchi sauve ta invita huespednan pa relaha y keda mas comodo.

Elements Restaurant lo ofrece un buffet cu live-cooking nobo cu ta pone e huespednan den e curason di e experiencia culinaria. E restaurant lo wordo redefini cu un skema di color refina incluyendo colornan bruin, neutralnan suave y tokenan delicado di color vibrante, mehora door di iluminacion sutil y cu ta crea un ambiente trankil y romantico. Huespednan por disfruta di un mescla

di sofa y stoelnan, situa riba e tereno di e restaurant cu bista riba e obra di arte di e resort – e pida lama iconico di Eagle Beach cu su santo blanco y awa blauw.

Como e propiedad mas eco-certifica den Caribe y e unico hotel carbono-neutral di e region, Bucuti & Tara ta compromete cu sostenibilidad. Tur material usa den e renovacionnan ta alinia cu standardnan globalmente reconoci LEED, asegurando cu e impacto ambiental ta keda na e prome plano di e proyecto aki.

Ambiente eleva complementa cu experiencianan nobo di dining

Hunto cu e aparencia nobo y ambiente di e espacionan di dining di Bucuti & Tara lo wordo acompaña cu oferta nan culinaria renoba. E team culinario di e resort lo introduci un menu nobo cu lo sigui su compromiso pionero di ofrece platonan sostenibel, orienta na planeta. Huespednan por selecciona for di opcionnan nutritivo y platonan basa riba matanan, cu ofertanan nobo manera bowl di açai, bruschetta di patia y hummus di rooibiet cu falafel vegetariano.



E creacionnan culinaria nobo lo tin un colaboracion estrecho cu productornan local, promoviendo crecimiento continuo y sosten pa e comunidad local. Ehempelonan ta inclui cocktail di ijscream di base vegano, microgreens cosecha localmente, pasta fresco traha na man localmente y proteina

obtene di manera sostenibel.

E capitulo renovado aki na Bucuti & Tara ta promete pa duna un experiencia sensorial sin igual, unda diseño, sabor y sostenibilidad ta topa.

Pa haya sa mas, bishita Bucuti.com.




We Are HIRING

Join Our Award-Winning Team
#21 TOP HOTELS IN THE WORLD ON TRIPADVISOR
THE FIRST CARBON NEUTRAL RESORT IN THE CARIBBEAN

OPEN POSITIONS

- ✓ HR COORDINATOR
- ✓ STOREROOM ATTENDANT
- ✓ BEACH ATTENDANT
- ✓ COOK
- ✓ ROOM ATTENDANT
- ✓ HOUSEMAN
- ✓ HOUSEKEEPING SUPERVISOR
- ✓ SUSTAINABILITY MANAGER
- ✓ DIRECTOR OF SALES & MARKETING

BENEFITS

ATTRACTIVE SALARIES WITH VARIOUS BONUS OPPORTUNITIES
5-DAY WORKWEEK (40-HOURS A WEEK)
WITH UP TO 27 VACATION DAYS BASED ON YEARS OF SERVICE
GYM MEMBERSHIP WITH BODYZONE AND CUTS & CURVES
+ LIFE AND HEALTH INSURANCES
SAVINGS & LOAN PROGRAM
EMPLOYEE DISCOUNTS AT TARA ECO,
A MAJOR LOCAL SUPERMARKET AND GARAGE

APPLY ONLINE AT: WWW.BUCUTI.COM/CAREERS



Caredanan di Formula Uno ta tuma un birada impredecible mientras hefe di McLaren ta disfruta e 'miho temporada'

(AP) — Despues di un emocionante Grand Prix na Azerbaijan, ta parce cu casi mita di e campo ta capaz di gana careda den Formula Uno. Director di McLaren, Zak Brown, kende su piloto Lando Norris ta e retador mas cercano di Max Verstappen pa e titulo, a bisa cu e ta disfrutando e miho show cu el a mira den su ocho aña den F1.

Ya tabatin seis ganador diferente den e ultimo ocho careda, representando cuatro diferente team. Verstappen, kende su dominio na 2022 y 2023 a kibra record, ainda ta lider den clasificacion, pero su ultimo victoria tabata na juni.

"Mi ta kere cu esaki ta e miho temporada cu mi por pensa den Formula 1 desde cu mi t'ey," Brown a bisa AP na Tennessee. Brown hasta ta pensa cu e por ta miho cu e bataya entre Verstappen y



Lewis Hamilton na 2021, cu a keda determina den e vuelta final di e aña y a yuda e boom di F1 riba Netflix. "Esey tabata mega emocionante, pero ta djis dos guy, dos bon guy. Awo bo tin cuatro team bon den e careda di awe," el a bisa.

"Pa tin cuatro team cu por gana cualkier weekend, y (Sergio) Perez obviamente tabata back den forma awe, ocho piloto bayendo Singapur y nos ta pensa, 'mi no sa cua di e cuatro team aki por

gana. Mi no sa cua di e ocho piloto por gana,' mi no por corda Formula 1 teniendo e nivel di competencia aki."

Tabatin accion constante dia-domingo ultimo. Oscar Piastri di McLaren a bay cu e victoria na Baku, pero solamente despues di tribi di pasa Charles Leclerc di McLaren. Perez tabata den mix pa Red Bull te ora cu el a boks cu Carlos Sainz Jr. di Ferrari, entregando di tres lugar na George Russell di

Mercedes.

Mas patras, Norris a pasa door di e campo for di posicion 15 pa di 4 dilanti di Verstappen y a recorta un pida mas di e bentaha di e campeon den clasificacion.

Prestacion di e teamnan ta varia cada siman, dependiendo riba upgrade di fabrica, condicionnan di e pista y cambionan di setup, manera esun cu Verstappen a culpa pa dañu su weekend na Azerbaijan. Hasta un cambio di taira por converti un persona den campeon, Russell a bisa dia-domingo. "Apenas den e un careda aki, nos tabatin un auto cu por a gana si bo tuma e velocidad di mita di e careda y un auto cu mester a keda afo di e top 10 for di e otro mita," el a bisa, agregando: "Pues mi ta spera cu nos tin e version mas lihe" pa e careda na Singapur proximo siman.

E pista riba caya di Singa-

pur tabata anfitrión di un di e caredanan mas competitivo pa un temporada por lo demas domina pa Red Bull na 2023. Riba tairanan gasta, Sainz a mantene e McLaren di Norris y e dos Mercedes di siete-biaha campeon Hamilton y Russell su tras – Russell a crash for di di tres lugar den e ultimo buelta.

Piastri ta e piloto on-form cu mas punto di tur den e ultimo siete careda di F1. E sa cuanto parti ta involucra den exito e aña aki, y con lihe tur cos por cambia. "Nos ta in cu un chens tur caminda, y mi ta kere cu awe definitivamente tabata un di e dianan unda nos no tabata necesariamente mas lihe, pero nos tabatin un auto cu por pone nos den e bataya," e Australiano a bisa. "Nos tabatin un pit stop cu por a pone nos den e bataya. Nos tabatin trabao en ekipo cu a pone nos den e bataya. Y tur esey a logra duna resultado."

Cu curason semper pa deporte

Despues di 15 aña di dedicacion, Juvenal Nava ta despedi di Comité Olimpico Arubano

Diabierna ultimo, den sala di reunion na oficina di Comité Olimpico Arubano, a hiba manera tur diabierna ta haci, e reunion general di Direccion di Deporte. Locual cu a haci e reunion special, ta cu na final a tene momento di reconocimiento y despedida di nos gran colega Juvenal Nava.

Juvenal, mihor conoci como "Nal" a forma parti di e ekipo di e comision tecnico di COA

pa e ultimo 15 aña, unda cu e tabata tin un gran aporte na e exito di nos atletanan den e ultimo ciclonan olimpico. Mayoria federacion deportivo cu ta forma parti di e famia di COA, sigur a ricibi bishita di Nal, como e tabata forma parti di e team tecnico cu tabata observa entrenamiento di nos atletanan di alto rendimiento. Ademas di tur su aporte riba nivel tecnico, Nal ta un persona semper alegre, cu tur hende ta respeta pa su gran conocimiento di deport-



enan y su manera trankilo di maneha tur situacion. Na final di e momento spe-

cial aki, unda Nal a ricibi entre otro un plakkaat como recuerdo di su añanan di ser-

vicio y dedicacion pa deporte y COA, a nombr'e como e prome miembro honorario di COA su Direccion di Deporte, y semper e lo keda envolvi den nos eventonan. Nal mes a duna di conoce cu a pesar di su decision pa dedica su tempo mas na su famia, en especial su nietonan, e semper ta dispuesto di duna un man unda necesario, como COA y deporte semper tin un lugar special den su curason.

OCA a eligi directiva nobo pa 2024-2027

Dia 21 di Augustus, miembronan di Organizacion Caballista Arubano (OCA) a eligi un directiva nobo pa e termino di 2024 pa 2027. E directiva aki lo tin un tarea grandi su dilanti, ya cu otro aña OCA ta cumpli su di 40 aniversario y e plan ta pa celebra esaki durante henter e aña.

Asina por menciona cu OCA lo tene un exposicion di e movimiento caballista na Aruba, pero tambe ta trah-

ando riba un compilacion di historia oral di cabay y caballista y proximamente lo traha un documentario cu lo ilustra e historia di cabay na Aruba di e tempo pre-colonial te presente.

Banda di esaki OCA tin un Master Plan ambicioso cu ta cubri henter e funcionamiento y movimiento caballista den un forma detaya. E Master Plan aki a carga aprobacion di e presentenan durante un town hall meeting teni na MFA Paradera, cu a conta cu

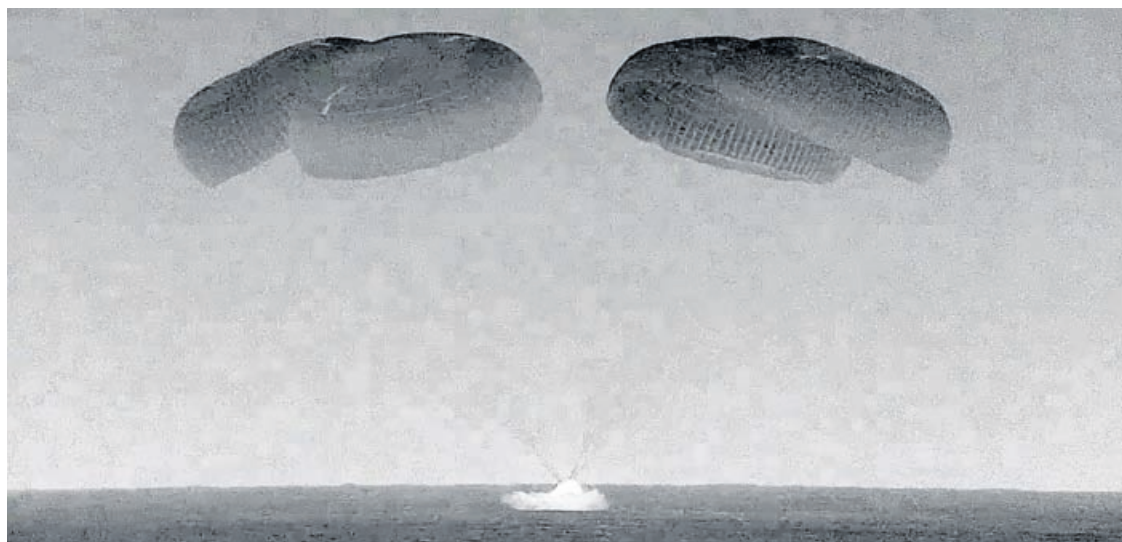
un grupo masal di caballista.

E directiva nobo ta forma pa Tom Pietersz como presidente, Anneline Peterson secretario, Brigitte Werleman tesorero, Jemina Martis vicepresidente y comisionan ta Etline Tromp, Michael de Cuba y Joshua Bello.

E fin di siman aki lo tin un competencia local y dia 25,26 y 27 di October OCA lo tin su Interpaso cu un participacion internacional di cabay, pero tambe jinete y amazona.



Biyonario di tecnologia ta regresa Tera despues di e prome "spacewalk" priva



(AP)—Un “spacewalker” biyonario a regresa Tera cu su tripulacion diadomingo, terminando un biahe di cinco dia cu a pone nan na halturanan mas halto cu cu-alkier hende a biaha desde e prome hendenan riba luna di NASA.

E capsula di SpaceX a cay den e Golfo di Mexico cerca di Dry Tortugas na Florida mainta trempa, cargando entrepreneur di tecnologia Jared Isaacman, dos ingeniero di SpaceX y un ex-piloto di Air Force Thunderbird.

Nan a logra e prome spacewalk priva mientras nan tabata orbitando casi 740 kilometer riba Tera, mas halto cu e International Space Station y e Hubble Space Telescope. Nan nave espacial a yega na un altitud mas halto di 1,408 kilometer despues di un despegue diamars siman pasa.

Isaacman a bira solamente e di 264 persona pa haci un spacewalk desde Union Sovietica a logra e prome na aña 1965, y Sarah Gilis di SpaceX tabata e di 265. Te awo, tur spacewalk a ser conduci pa astronautnan profesional.

“Nos ta mision completo,” Isaacman a bisa via radio mientras e capsula a flota den awa, wardando pa e ekipo di recuperacion. Dentro di un ora, tur cuatro a sali for di nan nave, hisando nan mokete den laira den alegre mientras nan a subi e deck di e barco.

Esaki tabata e prome biaha cu SpaceX tabatin e meta pa un aterisahe cerca di e Dry Tortugas, cual ta un grupo di islanan 113 kilometer oeste di e Key West. Pa celerbra e sitio nobo, empleadonan di SpaceX a trece un blaas di turtuga grandi pa Mission Control na e oficina di compania na Hawthorne, California. E compania usualmente ta aterisa mas cerca di e costa di Florida, pero dos siman di pronostico di tempo malo a causa SpaceX pa busca otro caminda.

Durante e spacewalk comercial diahuebs, e hatch di e capsula Dragon tabata habri apenas un mey ora. Isaacman a sali te na su heup pa test e trahe espacial nobo di SpaceX y a ser sigui pa Gilis. Gilis, un violinista clasicamente entrena, tambe a tene un presentacion den orbito na comienso di siman pasa.

E spacewalk a dura menos cu dos ora, cual ta hopi mas cortico compara cu esnan na e International Space Station. Mayoria di e tempo ey tabata necesario pa descomprimi henter e capsula y restaura e aire den e nave. Hasta Anna Menon y Scott Poteet di SpaceX, ken a keda den e nave, a bisti nan trahe espacial.

SpaceX ta considera e ehercicio corto como un punto di comienso pa test tecnologia di trahe espacial pa misionnan mas largo den futuro riba Marte.

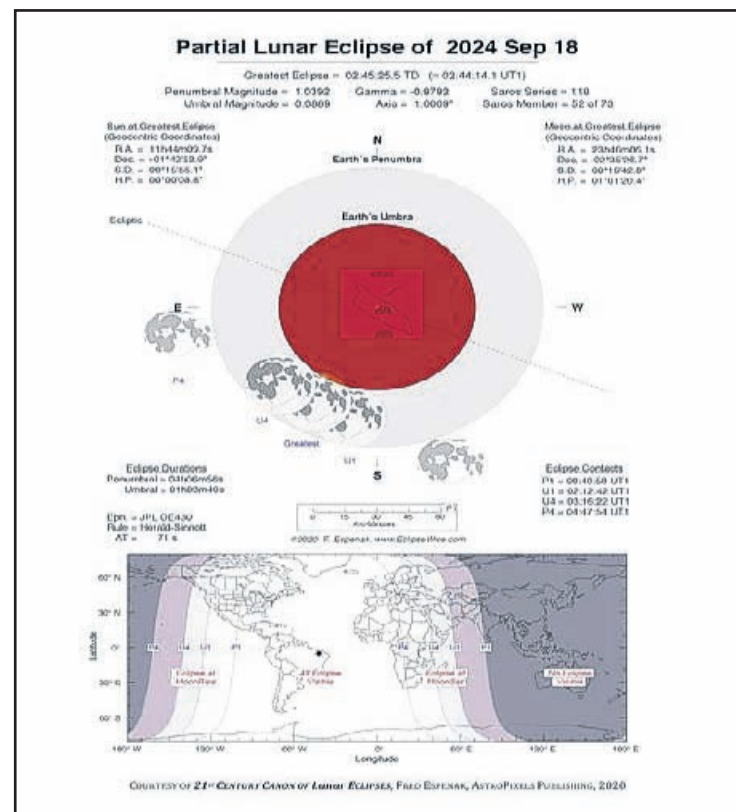
Esaki tabata e segundo biahe di Isaacman cu SpaceX, cu nos mas den futuro bao di su programa di exploracion espacial yama Polaris. El a paga un suma no conoci pa su prome biahe espacial na 2021, tumando cune ganadornan di competencia y un sobreviviente di cancer pediatico mientras el a recauda mas cu 250 milyon dollar pa St. Jude Children’s Research Hospital.

Pa e mision yama Polaris Dawn, e fundador y CEO di e compania di procesa credit card Shift4 a comparti e costo cu SpaceX. Isaacman no lo bisa cuanto el a aloca pa esaki.



Aruba Astro Research Int.:

Awe nochi lo tuma lugar un Eclipse Parcial hopi limita Saros 11



Aruba Astro Research Int. kier a informa na comunidad cu awe, diamars anochi dia 17 di September 2024, lo tuma lugar un Eclipse Parcial di Luna Saros 118 e lo cubri Norte America, Centro America, Caribe, Sur America, Africa y Europa.

Na Aruba e eclipse parcial ta inicia pa 10:12 pm di anochi y e parti maximo di e eclipse lo tuma lugar pa 10:44 pm di anochi y e eclipse parcial ta termina pa 11:16 pm y e penumbra ta termina pa 12:47 am di diaranson marduga dia 18 di September 2024 aki na Aruba. Aruba Astro Research Int. lo cubri e evento aki sacando potret, haciendo filmacion y lo purba transmiti esaki via imagen via AAR su facebook webpage y na radio esaki lo wordo transmiti na TOP FM 95.1 den e programa Hit Express seccion informativo Astro News.

E sombra cu lo cubri e superficie di e luna ta bay ta solamente 8% so na rand di e luna. Mientras cu e luna ta bay ta den luna yen y supermoon dia 17 di September 2024 pa 10:34 pm AST Atlantic Standard Time ora local na Aruba y ora universal UTC Dia 18 di September 2024 pa 02:34 am 4 ora mas delanta cu nos region. E evento celestial di eclipse parcial di luna lo pasa parti zuid paso e luna ta transita pazuid e ta alabes un supermoon. Sperando cu e tempo lo por coopera cu e nubia lo no stroba. Esaki ta bay ta un eclipse parcial cu un sombra hopi limita di 8% e evento di eclipse mas limita den historia pa cu sombra di nos planeta tera.



2 Ciclista herida durante e Bushiribana Shoko Extreme MTB Competition



Diadomingo mainta tempran a tuma lugar e Bushiribana Shoko Extreme MTB Competition unda

cantidad di ciclistanan di Mountain Bike a participa, e tabata un trayecto basta duro cu hopi obstac-



ulonan cu un ruta basta largo.

Durante e competencia aki al menos 2 persona mester a

haya atencion di ambulans. E prome tabata patras di Sero Pela unda un ciclista a cay y a kibra su pols mientras e otro

a haya un "heat stroke" na Matividiri. Ambos ciclista a ser hiba hospital pa atencion medico.

Bayendo pa un caso di kiebroy ladronicia den un auto na Kudawecha a topa cu auto di bisiña cu porta habri

Diadomingo mainta a drenta informe di un caso di kiebroy ladronicia den un auto na Kudawecha, mesora a dirigi un patruya na e sitio.

Yegando na e sitio a bin haya e porta di auto di bisiña laga habri. Ora polis a bay atende cu esun cu a yama a bin compronde cu e ladronnan a kibra drenta y horta pertenecianan y na e bisiña e ladron a djs reboltia den e auto. Ademas polis a logra haya e imagennan di e grabacion di e camara di seguridad y a pasa esaki pa recherche.



Informe di un dama maltrata a bin resulta un dama cu Alzheimer's



Diabierna atardi a drenta informe di un caso di maltrato na Tanki Leendert, mesora a dirigi un patruya na e sitio.

Na yegada di e patruya na Tanki Leendert nan no a haya ningun hende. E ora ey a bin logra haya sa cu no ta na Tanki Leendert pero na Sero Blanco. Na yegada di e

patruya eynan a bin compronde cu un bisiña a bin haya e dama cu ta biba net otro banda di caminda benta abao dilanti su cas ta keha di cu nan a dal e. Pero e ora ey polis a bin corda cu e adres ey ta conoci pa nan cu tin un dama cu Alzheimer's ta biba eynan. Nan a hala e dama den sombra y a papia cune y calm'e.

Ladronnan di auto a bay laga auto kibra riba un pilar di muraya na Kunuku Abao

Diadomingo mainta a drenta informe di cu tin un auto kibra cu a dal riba un pilar di muraya laga atras na Kunuku Abao, mesora a dirigi un patruya na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin encontra cu un Toyota Yaris kibra gedat riba un pilar y muraya. Ademas di cu no tin ningun chauffeur na e auto a bin haya e switch pa start completamente destrui. Polis

mesora a confisca e vehiculo aki pa asina investiga ken lo ta e ladron cu a comete e abuso aki.



Polis a bay pa persona benta memey di algun container banda di Tao Bao na Shiribana

Diadomingo madruga a drenta informe di cu lo tin un persona benta meymey di containernan banda di Tao Bao na Shiribana, me-

sora a dirigi patruyanan na e sitio.

Na yegada di e patruyanan nan no a encontra cu e per-

sona aparentemente conocidonan a pasa lant'e y bay cas cune.



Accidente cu hende herida dilanti La Granja na Savaneta

Diasabra merdia a drenta informe di un accidente cu hende herida dilanti La Granja na Savaneta, mesora a dirigi tanto polis como ambulans na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata cu di un accidente pa falta di preferencia unda e pick-up a sali dilanti e Kia Sportage y nan a dal den otro. E impacto tabata basta fuerte y debi na esaki 2 persona a resulta herida. Na yegada di e ambulans nan a atende e victimanan y a transporta nan pa hospital.



Polis a bay pa un bringamento entre hobennan na Mandolinstraat

Diasabra anochi a drenta informe cu un señora a yama na gritamento cu tin bringamento eyan na Mandolinstraat, mesora a dirigi patruyan na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu no tin bringamento pero locual e señora ta splica si ta cu nan a cana bay na e supermercado pazuid ey anto nan a haya problema cu e bisiñanan mas pazuid.



Polis a detene chauffeur bao influencia cu a causa accidente

Diabierna anochi a drenta informe di un accidente dilanti Misa di Tanki Leendert. Mesora a dirigi un patruya na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu e chauffeur di un Pick-Up shinishi lo a dal den un auto cora. Afor-

tunadamente ningun hende a resulta herida. Tabata tin sospecho cu e chauffeur di e Pick-Up lo tabata bao influencia y a haci test. E test a sali cu e chauffeur lo a pasa e limite y mesora a pidi presencia di vehiculo di transporte y a hib'e warda di polis.



Polis a detene persona cu a bay busca problema na un adres na Wayaca

Diasabra madruga a drenta informe di cu tin un persona cu lo a bay busca problema na un adres na Wayaca, mesora a dirigi un patruya na e sitio.

Na yegada di e patruya nan a detene e sospechoso y a bay warda di polis na Shaba cune pa e calma y pensa bon con e mester comporta su mes.

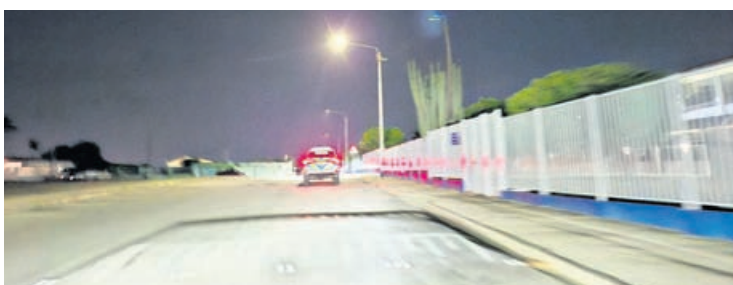


Polisnan a bay e auditorium di Colegio E.P.I. pa tiramento di conopi pero a bin resulta un tiramento di palabra

Diasabra anochi a drenta informe di cu tin un pelea andando na e auditorium di Colegio E.P.I., mesora a dirigi patruyan na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki no tabata tin pelea pero unicamente un tiramento di palabra y

nada mas. E persona mes cu sitio. a inicia esaki ya a bandona e



Accidente hit & run na Palm Beach pero e number di e auto cu a core bay ta conoci

Diadomingo madruga a drenta informe di un accidente na Palm Beach, mesora a dirigi un patrulla na e sitio.

Na yegada di e patrulla a bin compronde cu aki ta trata di un accidente hit & run pero e number di auto ta conoci y a pasa esaki na polis. Sea e sospechoso ta pasa warda di polis di trafico y presenta su mes of polis lo bay su cas of trabao y presenta cerca dje pa detene.



Persona cu problema di salud mental a yega na un cas na Sero Blanco y kier a agredi un tata y yiu

Diadomingo atardi a drenta informe di cu un persona a yega na un adres na Sero Blanco y kier a agredi tata y yiu, mesora a dirigi un patrulla na e sitio.

Na yegada di e patrulla nan a detene e sospechoso y a bay warda di polis cune.



Persona a bandona cacho mara na heki na Nieuwstraat



Diadomingo atardi a drenta informe di cu un persona a pasa laga su 2 pitbullnan cu un saco grandi di cuminda pa nan.

cu e persona pero no a logra. Ta un ruman homber di e persona ora el a tende kico su ruman muhe a haci a bay recoge e cachonan aki.

Polis a purba di haya contacto

Polis a detene chauffeur bao influencia cu a ocasiona un accidente na Mondri Fierno



Diadomingo mainta a drenta informe di un accidente cu hende herida na crusada di Mondri Fierno,

mesora a dirigi tanto polis como ambulans na e sitio. Na yegada di e patrulla a bin nota cu aki ta trata di un ac-

cidente unda un chauffeur bao influencia no a regula su velocidad ni a mantene distancia a bay dal tras di un

Honda Fit den cual tabata tin un mama cu su 3 yiunan sinta patras. Debi na e fuerte impacto tur esnan den e auto a

resulta herida. Na yegada di e ambulans nan a atende e victimanan y a transporta nan pa hospital.

Polis a detene homber pa a maltrata su ex pareha, ambos ta indocumenta na Aruba

Despues di a saca placa na un ATM mas di 400 florin, homber a cuminsa choca su ex pareha, ambos ta stranhero cu status no legal.

Na prome instante e dama no kier perhudica e homber, pero mirando cu e dama mester a core pa su bida ora e homber a choke casi perde rosea y despues a core su tras

pa forsa e dama drenta auto. Segun e homber e no a haci e dama nada mas bien e a gara e dama pa no bula for auto. Polis a detene e homber mirando e dama a bisa di lo entrega keho di maltrato contra su ex, e dama tabata basta emocional y na su nek por a mira marca cora door di e chocamento di e homber.



Bin yena bo formulario “Inkomstenbelasting 2023” na Centro di Bario Playa Pabao

Directiva di Centro di Bario Playa Pabao ta habri su porta pa e habitantenan di Playa Pabao y di Aruba en general cu e siguiente servicio: nos ta bay yuda pa procesa e formulario “inkomstenbelasting” pa e aña 2023 riba dialuna 23 di september, diamars 24 di september y diaranson 25 di september di 6.00 pm pa 8.00 pm.

Loke bo mester trece ta:

- E formulario cu bo a ricibi di oficina di impuesto 2023
- Bo cedula of rijbewijs
- Resumen di bo salario di aña 2023 y si bo ta casa



di bo casa tambe

- Nomber completo y fecha di nacemento di bo yiu
- Declaracion di gasto di hipoteca y seguro di bida cu ta cubri e hipoteca
- Declaracion di interes personal y di credit card
- Gasto di medico cu AZV no a cubri pa aña 2023
- Declaracion di e scol cu yiu a bay aña 2023 na Hu-

landa

Tene cuenta cu nos ta yena un formulario pa persona pues no por bin cu un formulario di un famia, colega of un bisña y nos ta procesa solamente declaracion personal y no di persona cu tin su propio negoshi.

Yega cerca nos y nos lo duna bo un man!

Resultado Sorteo
September 16



Cadena Alexander Lottery ta presenta resultado di weganan di suerte

DIARIO	KORSOU	SUPER4	FLAMINGO
9685	7544	2474	0887
6231	4793	SUPER5	1210
9342	1842	-	5035

MERDIA

CATACHI
Sorteo # 4390
7218
5337
8678
MULTI-X
FP
BIG 4
Sorteo # 4390
7132
MULTI-X
X2
10FF
Sorteo # 2446
5074
ZODIAC
Sorteo # 4390
6650
Scorpio
LUCKY 3
Sorteo # 1264
343
MULTI-X
X2

ANOCHI

CATACHI
Sorteo # 8348
3824
9834
0886
MULTI-X
X2
BIG 4
Sorteo # 7392
7648
MULTI-X
X5
10FF
Sorteo # 2097
3360
ZODIAC
Sorteo # 6151
3270
Geminis
LUCKY 3
Sorteo # 1081
511
MULTI-X
X5

LOTTO 5	
Sorteo #	Joker Letter
0 x Jackpot	Proximo Jackpot
0 x Match 4+	
0 x Match 4	110.000,-
0 x Afl. 12,00	
LOTTO DI DIA	
Sorteo # 6596	02-04-07-08-24
0 x Jackpot	Proximo Jackpot
7 x Match 4	52.000,-
159 x Afl. 8,00	

MEGA	
Sorteo #	Mega Ball
0 x Jackpot	Proximo Jackpot
0 x match 4	
0 x Afl. 500,00	270.000,-
0 x Afl. 50,00	
0 x Afl. 15,00	

KORSOU	
Sorteo #	

Afl. 370.000,-



DEA: Duna bo opinion riba e vakantierooster di scol



concept vakantierooster pa añanan escolar/academico 2025-2026 y 2026-2027 ta den proceso. E instancianan cu structuralmente ta involvi den e proceso ta Departamento di Enseñansa Aruba (DEA), Dienst Inspectie van het Onderwijs, Sindicato di Maestro di Aruba (SIMAR) y tur directiva di scol, cualnan ta encarga pa representa interes di nan scol(nan).

Durante e proceso sa duna comunidad tambe, principalmente e mayor y e studiantenan, e oportunidad pa duna opinion riba algun aspecto di e vakantierooster. Den pasado a yega di pidi opinion riba apertura di aña escolar (dialuna of diaranson/diahuebs). E aña aki nos ta desea di sa si ta prefera mas dia di vakantie durante temporada di Carnaval of Pasco.

Ta importante pa sa cu un vakantierooster ta wordo formula conforme e “Regeling lengte schooljaar en maximum aantal vakantiedagen” (AB 1988 No. GT13). Aki tin fiha cu e cantidad di dia di vakantie pa e mucha/estudiante ta 60 dia pa aña escolar, cual ta inclui dianan di fiesta. E comienso y e final di un aña escolar, como tambe e fechanan di examen ta fluctua hunto cu dianan internacional di fiesta manera Diaranson di Shinishi, Diabierna Santo y Pasco Grandi. E fechanan di examen (eerste y tweede tijdvak) ta wordo stipula pa Ministerie van Onderwijs, Cultuur en Wetenschap na Hulanda. Aruba mester mantene su mes na e fechanan aki.

E cantidad total di 60 dia di vakantie lo no cambia, sin embargo algun caminda

tin espacio pa un reparticion diferente di e dianan. Den esaki mester tene mas tanto cuenta posibel cu e mucha/estudiante, examen, e trabou di maestro, e organisacion na scol, dianan di ATV general y dianan di fiesta na Aruba.

Poll

Duna bo opinion riba e vakantierooster: 1 siman di vakantie durante temporada di Carnaval (feb/mar) of mas dia durante “kerstvakantie” (dec)?

Por duna bo opinion door di vota den un poll riba nos website: <https://www.ea.aw/pages/duna-bo-opinion-riba-e-vakantierooster>. E poll lo keda activo te cu diaranson 18 di september 2024.

Riba nos paginan di social media @educationaruba por elabora bo opinion. Di antemano nos ta gradici bo pa bo input.

Unabes ricibi input di tur stakeholders, e proposicion ta bay pa Minister di Enseñansa di Aruba pa aprobacion. Na momento cu tin e aprobacion di minister, ta publica e vakantierooster oficial y e ATV-dagen pa Onderwijspersoneel riba website nos ea.aw. Ta premira cu esaki lo ta na final di luna di october proximo.

Mas informacion

Pa mas informacion tocante e vakantieroosters y henter e procedura por acudi na nos website www.ea.aw y busca Vakantierooster na letter V den e alfabet menu. Tambe ta sugeri studiantenan pa sigui Departamento di Enseñansa Aruba riba Facebook y/of Instagram @EducationAruba pa keda na altura di tur informacion.

**Cas Di Cultura**

Vondellaan 2 Aruba
297-582-1010

F A D A

Campanastraat 5 Aruba
297-583-2999
297-583-9610

F A V I

Primavera 233 Aruba
297-582-5051
297-582-5222

F E P O

Engelandstraat 15 Aruba
297-583-1016
297-583-6607

**Fundacion Contra
Violencia Relacional**
Tel: 583-5400

**Fundacion Autismo
Aruba**

Irenestraat 21 Aruba
297-588-1179

**Fundacion Pa Nos
Muchanan**

Cumana 2 Aruba
297-583-4247

**Fundacion Tel Pa
Hubentud**

Wilhelminastraat 19
Aruba
297-588-6138

**Koningin Wilhelmina
Fonds**

Spinozastraat 9 Aruba
297-582-0412

Mary Joan Foundation

Sabana Blanco 8 Aruba

297-588-9999

Rode Kruis Aruba

Pedro Gallegostraat 14
Tel. 297-582-2219

Fax 588-3376

Famia Planea (SBVO)

Avenida Milio J Croes 17
B Aruba

297-588-9591

www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.com

**Stichting Fundacion
Guia Mi**

George Madurostraat 34
297-582-0088

Y M C A

Calbasstraat 1 Aruba
297-582-3072

AL-ANON group

Sabana Liber #8, Noord
(close to the hotels)
Tel: 736-2952 or
593-7081

**Dokter na warda**

Oranjestad San Nicolas
Hospital Imsan
7:00 pm / 10:00 pm **24 ora**

Botica na warda

Oranjestad: San Nicolas:
Oduber San Lucas
Tel. 582 1780 Tel. 584 5119

EMERGENCIA 911

POLIS

Oranjestad 100
San Nicolas 104
Santa Cruz 105
Noord 107
Tip Line 11141
Brandweer 115
Ambulance 911
Hospital 527-4000
Imsan 524-8833
Warda Costa 913
Seguridad Nacional 11911
Cruz Cora 582-2219

BOTICA

Aloe 584-4606
4 Centro Medico 584-5794
Central 585-1965
Dakota 588-7364
Del Pueblo 582-1253
Eagle 587-9011
Kibrahacha 583-4908
Maria 585-8145
Di Servicio Noord 586-4606
Oduber 582-1780
Paradera 588-6638
San Lucas 584-5119
San Nicolas 584-5712
Santa Anna 586-8181
Santa Cruz 585-8028
Sero Preto 584-4833
Trupial 583-8560

UTILIDAD

Setar 117
Web 525-4600
Elmar 523-7147

FUNERARIA

Aurora 588-6699
Royal Funeral H. 586-4444
Ad Patres 584-2299
Olive Tree 584-8888

Servicio di Taxi

**Aruba Transfer Tour &
Taxi C.A.**

Tel: 582 2116 / 582 2010

Taxi Adres Services (24h)

Tel. 587 5900

A1 Taxi Services Aruba

Tel: 587-8850

Tel: 280-2828

Whatsapp: 592-7024

Cabaynan bibo ta uni studiantenan pa un prome les di anatomia na Hungria



(AP) - Un zaal yen di studiantenan di prome aña pa bira veterinario na Hungria a sinta na nan luga cu hopi emocion pa e prome les di anatomia di bestia di nan carera academico, ora cu dos cabay a drenta y uni nan les.

E rector di University of Veterinary Medicine na Budapest, Dr. Peter Sotonyi, a subi un di e bestianan riba algo pa eleva nan dilanti e zaal y a usa un krijt pa skirbi riba e cabay, for di cabes te pia, unda su wesonan, organonan y musculonan por ser haya paden.

“Esaki ta nan prome les y e prome biaha mester ta cu un bestia bibo,” Sotonyi a bisa di su studiantenan. “Nan no mester topa pa prome biaha cu un curpa, pa motibo cu nan kier cura bestianan. Nan kier haci e bestianan sinti

miho.”

Sotonyi tin varios aña ta usa e metodo unico aki pa introduci studiantenan na anatomia di bestia pa alrededor di 25 aña, y ta convenci cu esaki ta yuda nan interactua di manera mas directo cu e suheto na luga di studia esaki solamente via bukinan y modelnan.

Cabaynan, el a bisa, ta “bestianan cu ta particularmente inteligente y honra,” cual ta haci nan specialmente adecua pa e tarea.

“E ta un bestia grandi y hopi pro ser demostra riba dje. Ademas, hendenan ta asina asombra cu e cabay ta drenta e klas y subi e podium. Esaki inmediatamente ta duna e studiantenan hopi motivacion,” el a comenta.

E cabaynan, cual Budapest Police ta provee na e universidad, ta para calma durante e les y ta ser encurasha pa treat ocasional di bloki di sucu chikito.

Ademas di marca e bestia su curpa cu e krijt y otro materialnan di color, Sotonyi a wanta pidanan di model di e skelet di e cabay na e parti cu ta corespondi pa asina provee un representacion visual mas cla di e cabay su anatomia.



Pronostico di tempo

**Tempo:**

Awe tardi y awe nochi:
parcialmente nubia y
generalmente seco
Den marduga y mañan:
temporalmente hopi nubia
cu un awasero local

Temperatura maximo 34
grado Celsius

Temperatura minimo 28
grado Celsius

Indice di calor (heat index)
den y rond di oranan di
merdia: 35 pa 42 grado
Celsius

Uv index: 12

Bahada di solo: 6:39pm

Subida di solo: 6:29am

Biento:

Moderada for di direccion
generalmente oost; forsa 3
te 4 (12 te 30km/ora, 7 te 16
nudo). Durante di dia basta
fuerte te posiblemente
Fuerte den rafaga; forsa 5 te
6 (31 te 50km/ora, 17 te 27
nudo)

**Situacion general di
tempo:**

Condicionnan leve di
instabilidad ta persisti y lo
trece poco humedad den
area. Esaki por produci
principalmente den oranan
di marduga y mainta
trempan un awasero local.

**Condicionnan maritimo/
estado di lama:**

Na partinan protege di
costa: keto, rond di 1 pia.
Na partinan zuid: trankil, 1
pa 2 pia.
Na partinan oost te
noordwest di costa:
generalmente modera cu
olan alrededor di 3 pa 5
pia, localmente e por jega 6
pia.

Cellular & Accessories Master

ta busca
“Cell Phone Technician”
Por yama na
Tel. 742 7704

218345

Mihor Indian Astrologo

conoce di bo pasado, presente
y futuro door di lesamento di bo
man y bo cara
Tel. 747 0808

218336

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

Mi no a muri, ta pesey mi no a bisa ayo
Mi a djis habri mi halanan y bula bai keiro
Boso a keda atrás. No laga tristesa domina boso.
Keda uni un cu otro pa mi alma, esey lo ta un alegría.
Recorda mi cu hopi amor.

Cu profundo tristesa, pero agradecido pa tur su alegría y gran amor cu e la duna na tur esnan rond di dje, nos ta participa fayecimento inespera di nos defunto stima:

Roberto Rubin
Quandus
Cariñosamente
yama "Binchi"
"Gordo"

*26 Augustus 1963 –
†10 September 2024



Na number di su:

Esposa: Gertrudis Quandus-Tavarez

Mayornan: †Susana Arrindel
†Dominico Quandus

Manera Yui: Maraijke Tavarez
Nicauris Tavaracz

Rumannan: †Jossy y †Rubeta Quandus
Irene Quandus
Humphrey Quandus y Linda Mendoza
Edith y Jan Groenendaal
Jacky Quandus

Suegra: Sra. Maria Tavarez
Swanan: Joselo Tavarez y Ramona Santana
Julio y Candida Tavarez

Subrino y subrina nan:
Annie y Jesus Labastidas y famia
Daniel y Kassandra Quandus y famia
Marjoline Quandus
Genesis Quandus
Angelo y Marije Groenendaal y famia
Rosita y Albert Bos y famia
Jordan Wernet
Cathline Wernet y Jonathan Heyliger

Omo Grandi: Pedro de la Cruz y Famia

Iha nan: Maraijke Tavarez
Nicauris Tavarez
Jordan Wernet
Cathline Wernet
Jendry Matos

Tanta y Omo nan, primo y primanan, su amigo nan di cas, bisiñanan, colega nan di trabao di Alhambra, Divi, Tamarijn y Champagne Carnival Group

Famianan: Quandus, Tavarez, Ramirez, Arrindell, Tachi, Sanchez, Groenendaal, Labastidas, Seelochan, Veentjer, Bos, Wernet, Mendoza, Luidens, de la Cruz y demás famia na Aruba, Santo Domingo, Spaña, New York, St. Maarten, y Hulanda

Ta invita pa asisiti na e acto di entierro cu lo tuma lugar diamars 17 di september 2024, na Royal Funeral Home, di 2 pm pa 4 pm, y después nos lo hiba Roberto na su ultimo lugar di sosiego na santana na Sabana Basora.

Famia ta pidi si tur hende por bisti na blanco.

Nos ta pidi nos disculpa si den nos tristeza nos por a lubida un of otro famia.

Nos ta lamenta cu después di entierro no ta ricibi bishita na cas.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

“Señor ta mi wardador, mi’n tin falta di nada. Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.

E ta hibami na awa trankil,
pa mi bolbe haña forsa”.
Salmo: 23

Cu dolor na nos curason, nos ta participa fayecimento di nos ser stima



Sra. Florentina M. Dirks
Cariñosamente yama "Ruby of Bibi"
*15-12-1949 - †08-09-2024

Acto di entierro lo wordo anuncia despues.

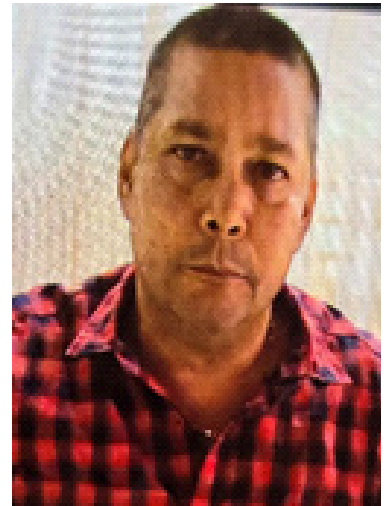
Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

“Señor ta mi wardador, mi’n tin falta di nada. Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.

E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa”.
Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento di:



Rosini U. Ras
Mihor conoci como: "Duffy"
*13-09-1964 - †12-09-2024

Acto di entierro lo wordo anuncia despues.



CONDOLENCIA



Staff y Personal di Alhambra Casino (Divisino N.V.)
ta participa fayecimento di:

Nos empleado / colega
Robert Rubin Quandus

Nos mas sincero condolencia na
su casa, yiunan, ruman nan y demas famia.
Hopi forsa den es momento nan dificil aki.

Cu "Robert" sosega na Paz

Alhambra
CASINO AND SHOPS

Celebracion di SDG Week 2024:

Compromete na un of mas meta y inspira otronan cu bo miho practicanan

Comision Nacional di SDG na Aruba ta anuncia cu durante e siman di 19 pa 25 di september 2024 lo ta celebrando SDG Week. Durante di e siman aki lo tuma lugar un campaña pa aumenta conscientisacion riba e Metanan pa Desaroyo Sostenibel (SDG). Nos ta invita tur companianan, organisacionnan non-profit, sector publico, y individuonan pa uni y pa por contribui na un futuro mas sostenibel pa Aruba. Cambio pa un miho Aruba solamente ta posibel na momento cu nos tur hunto crea un compromiso.

Na cua di e SDG bo lo compromete pa un año?

Comision Nacional di SDG ta invita cada individuo, compania of organisacion non-profit pa scoge e SDG di nan preferencia y compromete pa traha riba dje durante di un año. Por haci esaki door di yena e Pledge Form via di e siguiente link: <https://forms.gle/gx7YJfsCRWC9PnQK6> cu ta disponibel riba e Face-

book y Instagram di SDG Aruba.

Comparti bo miho practicanan y inspira otronan

Alabes nos ta invita pueblo completo pa comparti nan miho practicanan y success stories di SDG riba nan rednan social y tag SDG Aruba uzando e hashtags #SDGAruba y #SDGWeekAruba2024.

Door di comparti e miho practica y logronan riba medianan social nos ta crea un ola di inspiracion pa otro, con pa contribui na e sostenibilidad di nos pais y mundo henter.

Logo y material di SDG na Papiamento

Nos ta curasha tur compania, organisacion y individuonan pa bishita e website di SDG Aruba y download e toolkit pa asina por haci uzo di tur e logonan y tiles traduci na Papiamento y otro idioma. Den caso cu tin pregunta semper por tuma contacto via e-mail na info@sdgaruba.com.

Kico ta SDG of e Metanan

Mundial pa Desaroyo Sostenibel?

Hopi biaha ta confundi sostenibilidad cu solamente medio ambiente, con pa combati cambio climatico of cu e tin di haber cu reciclahe unicamente. Pero e 17 Metanan Mundial pa Desaroyo Sostenibel (SDG) di Nacionnan Uni ta cubri hopi mas! Trahando riba 1 of mas SDG ta yuda mehora e bida pa tur hende, no solamente den e area di medio ambiente sino tambe bienestar social, prosperidad y paz pa un y tur. E 17 metanan ta interconecta cu otro y ta parti den 5 pilar cu ta fundamental pa logra un futuro sostenibel:

Hende: ta dirigi pa Caba cu Pobreza, Caba cu hamber, Salud y bienestar, Enseñansa di calidad, Igualdad di genero y Garantisa igualdad pa tur hende.

Planeta: ta enfoca riba e contribucion critico cu nos naturalesa ta duna na bida humano y ta reconoce e estado actual di nos medio ambiente: Awa limpi, Accion riba clima, Bida bou awa, Bida riba tera, Energia limpi y economico



Prosperidad: ta enfoca riba garantisa cu tur hende por disfruta di un bida prospero y satisfactorio y cu progreso economico, social y tecnologico ta bay man den man: Energia limpi y economico, Trabou decente y crecimiento economico, Innovacion y Infraestructura, Reduci desigualdad, Produccion y consumo responsabel, Barionan y comunidannan sostenibel

Paz: ta enfatisa riba sociadannan inclusivo y husto, na unda paz ta reina, dunando acceso na husticia pa tur hende y ta construi institucionnan efectivo, responsabel y inclusivo na tur nivel.

Partnership: ta pidi pa fortalece e formanan di implementacion y pa construi y mehora asociacionnan cu diferente stakeholder.

Nos ta invita Aruba completo pa compromete na un of mas SDG, comparti e miho practicanan, inspira otro y haci un diferencia real pa nos isla, nos hendenan y pa futuro generacion!

Unicamente door di uni nos por logra un pais mas fuerte, husto, duradero y placentero pa un y tur.

Kiwanis Club of Aruba cu un gala caritativo anual inspira pa “Bridgerton”



Miembronan di Kiwanis Club of Aruba (KCA) ta druk preparando pa e Charity Gala di 2024 cu un tema inspira pa “Bridgerton” cu lo bay tuma lugar diabierna 5 di oktober 2024 november na Renaissance Convention Center.

Musiconan confirma un biaha mas ta e bandanan mas popular di Aruba: Buleria, ‘N Fuzion y Tsunami. E maestro di ceremonia ta den man di DJ Metropolis. E ballroom

lo ta transforma completamente den e Regency Period, un periodo durante añanan 1800.

Por disfruta di un snackbuffet, open bar pa biña, spirits, craft beer y cocktails. E fiesta aki ta e oportunidad mas grandi di KCA pa recauda fondo, pa asina por sostene diferente fundacionnan y proyectonan cu ta conta riba KCA anualmente, manera Fundacion Ban Uni Man pa Cria

Nos Muchanan, Fundacion Pa Nos Muchanan, Back to School, Kiwanis One day, Pasco den bo Bario, Traffic Awareness Campaign, Clint Whitfield Outstanding Students Award y e Panda Book.

Ebby Schwengle, president di e comision fiho di “Charity Gala” ta menciona cu “nos charity gala semper ta un exito rotundo danki na e esfuerzo di Aruba su comercio pero tambe personanan individual cu ta opta pa haci un aporte. E gala aki ta e oportunidad perfecto pa comunidad di Aruba disfruta di un gala sumamente elegante, bisti den tema of den gala attire, bailando na e ritmo di nos miho bandanan, cu un tremendo snackbuffet y bebidanan di premium calidad, mientrastanto e net proceeds di cada ticket bendi lo bay directamente n proyectonan y fundacionan sostene door di KCA.

Comunidad por conta cu e fondonan genera ta wordo aloca unda ta prudente y unda ta necesario, pasobra tur proyecto y donacion semper ta pasa un screening extensivo di e club.”, Ebby ta

clausura.

KCA kier gradici unabes mas nos socionan annual cu ta patronisa na e exito di e evento aki, es ta: Divino, Hodgson Trading, Cava y Bodegas Papiamento. E año aki, pa prome bes, Bersah Aruba lo ta presente pa presenta nan nan linea di biña nobo. Tambe pa e parti di set-up y decoracion, nos kier extende un danki di curason na Elite Productions y House of Mosaic cu ta yudando nos enormemente pa e ballroom di Renaissance keda sumamente decadente! E gala caritativo ta bay tuma lugar dia 5 di oktober 2024 na Renaissance Convention Center, di

8:30pm pa 1:30am. Pa tickets, cu ta AWG 450 pa pareha, por acerca cualkier miembro di KCA of via <https://www.kiwanisclubofaruba.com>.

Kiwanis Club of Aruba ta existi desde 21 di november 1964 y tin como meta principal pa mehora e bida di muchanan na Aruba. Esaki ta wordo realisa door di organisa diferente proyecto pa recauda fondo trabounan boluntario y proyectonan di conscientisacion. Pa mas informacion tocante Kiwanis Club of Aruba por fabor bishita <https://www.kiwanisclubofaruba.com> of nos pagina riba Facebook.



281 prisionero ta huy despues cu inundacion ta kibra muraya di prison na Nigeria

(AP)—Autoridadnan Nigeriano a bisa cu 281 prisionero a scapa despues cu inundacionnan devastador a kibra un muraya di prison den e parti noreste di e pais.

Un dam importante a colapse dia 10 di september, cual a causa inundacion severo cu a laga 30 persona morto y mas cu un miyon desplasa, y a resulta den evacuacionnan den e estado di Borno.

Agentenan a purba evacua e prison di Maiduguri siman pasa ora nan a haya sa cu e prisioneronan a scapa, Umar Abubakar, e vocero pa e Nigeria Correctional Services a bisa den un declaracion diadomingo anochi.

“E inundacionnan a kibra e muraya di e facilidadnan coreccional incluyendo e Medium Security Custodial Centre, como tambe e oficina di empleadonan den e ciudad,” Abubakar a bisa.

Personal di seguridad por a recaptura shete di e prisioneronan y un operacion ainda ta andante pa localisa e resto, el a bisa.

E colapse a causa algun di e inundacionnan mas pio desde e mesun dam a colapse 30 aña pasa. E gobierno estatal a bisa cu e dam tabata riba capacidad maximo debi na e yobidanan pisa inusual.

Dos aña pasa. Inundacion pisa na Nigeria a mata mas cu



600 persona den e pais. West Africa a experencia algun di e inundacionnan mas pisa den e ultimo decadanan e aña aki, afecta mas cu 2.3 miyon

hende, y aumento tres biaha grandi compara cu 2023, segun e Organizacion di Nacionnan Uni (ONU).

Ehercito Mericano ta completa retiro for di Niger

(AP)—E retiro di tropa Mericano for di Niger ta completo, segun un oficial Mericano a bisa ayera.

E cantidad chikito di personal militar asigna pa guardia e embahada Mericano ta keda, segun e vocero di e Pentagon, Sabrina Singh, a conta reporteronan. Na comienso di aña, e junta dominante den Niger a termina un acuerdo cu a permiti tropanan Mericano pa opera den e pais West-Africano. Un par luna despues, oficialnan for di ambos pais a bisa den un declaracion conhunto cu tropanan Mericano lo completa nan retiro pa mey september.



Merca a entrega su ultimo basenan militar na Niger pa autoridadnan local luna pasa, pero aproximadamente dos

decena di soldaat Mericano a keda na Niger, mayormente pa debernan administrativo relaciona cu e retiro, Singh a

bisa. E dispidido di tropanan Mericano despues di un rebelde aña pasa tin consecuencianan amplio pa Washington pasobra e ta forsendo tropanan pa bandona basenan critico cu a ser usa pa misionnan contraterorismo den e Sahel. Grouponan conecta cu al-Qaida y e grupo Estado Islamico ta opera den e region sur di e desierto Sahara.

Un di e gruponan ey, Jama'a Nusrat ul-Islam wa al-Muslimin, conoci como JNIM, ta activo den Mali, Burkina Faso y Niger, y ta buscando pa expande pa Benin y Togo.

Niger ta considera como un di e ultimo nacionnan den e region restivo cu nacionnan Occidental por colabora cune pa aborda insurgencianan jihadi. Merca y Francia tabatin mas cu 2,500 personal militar den e region te cu recien, y hunto cu otro pais Europeo a inverti shen miyones di dollar den asistencia y entrenamiento militar.

Den e ultimo lunanan Niger a aleha for di su partnernan occidental, puntrando Rusia pa seguridad. Na april, entrenadornan militar Ruso a yega na Niger pa reenfora e defensa aereo di e pais.

Presidente di Iran ta insisti cu Tehran kier negocia su programa nuclear

(AP)—E presidente reformista nobo di Iran a insisti ayera cu Tehran no kier enrikece uranium na nivelnan casi pa arma pero a ser forsa pa Merca pa retira for di su acuerdo nuclear cu podernan global.

E comentario pa presidente Masoud Pezeshkian, den contesta na un pregunta pa AP na su prome conferencia di prensa, a enfatisa un promesa di campaña cu el a haci pa purba mira e sancionnan riba e Republica Islamico ser kita. Sinembargo no ta claro ainda con hopi espacio Pezeshkian lo tin pa negociacion—y ken lo ta den e White House otro aña.

“Mi ta kere, nos a bisa hopi biaha caba, cu nos no kier haci nada di esaki. Nos kier

resolver nos necesidadnan tecnico y cientifico, nos no ta buscando pa crea armanan nuclear,” Pezeshkian a bisa. “Nos a adheri na e framework skirbi den e (trato nuclear). Ainda nos ta buscando pa mantene e frameworknan ey. Nan a kibra nan, nan a forsa nos pa haci algo.”

El a agrega: “Si nan no continua, nos no lo continua.”

E comentarionan di Pezeshkian a bin mientras Iran ta enrikece uranium te cu 60 porciento puro, cual ta solamente un stap tecnico leu for di nivelnan pa arma di 90 porciento. Iran tin tempo ta insisti cu su programa nuclear ta pasivo, pero nacionnan occidental y e International Atomic Energy Agency ta bisa cu Iran tabatin un programa nuclear militar te cu 2003.



E lider supremo di Iran, Ayatollah Ali Khamenei, a habri e porta pa posible negociacionnan por medio di bisa su gobierno civil cu no tabatin “ningun peligro” pa nego-

cia cu su “enemigo.” Tabatin discusionnan indirecto entre Iran y Merca den e ultimo añanan media pa Oman y Qatar, dos di e interlocutornan Medio Oeste di Wash-

ington ora ta trata di Iran.

E minister di Asunto Exterior nobo di Pezeshkian, Abbas Araghchi, tambe tabata profundamente involvi den negociacion di e trato di 2015. Pezeshkian, ora a puntr’e si e lo reuni of papia cu presidente Mericano Joe Biden of cualkier cu gana e eleccion presidencial na november, a bisa cu Washington meser regresa na e trato nuclear prome, e ora “nos lo papia, no tin disputa.”

“Nan a blokia tur caminda pa nos,” Pezeshkian a bisa. “Nan mester muestra cu nan no tin enemistad contra nos. Nos no tin enemistad contra nan.” Pezeshkian a urgi Merca pa no menasa Iran cu su basenan militar regional of impone sancion riba e pais.

Alemania ta pone control mas fuerte na tur su frontera terrestre

Por pidi paspoort hasta di Europeonan

(Infobae) – Entrante ayera, Alemania lo cuminsa controla temporalmente tur su frontera terrestre pa asina reduci migracion irregular, a pesar di e rechazo di su paisnan bisña y memey di acusacionnan cu e medida ta causa un golpi severo na e zona liber di Schengen Europeo.

E controlnan policial a cuminsa na e fronteranan cu Francia, Hulanda, Belgica, Luxemburgo y Dinamarca dialuna mainta y tabata premira cu nan lo sigui pa seis luna. Alemania ya caba tabatin control riba su fronteranan cu Polonia, Republica Checo, Austria y Suiza desde aña pasa.

E controlnan di frontera ta test e unidad Europeo pa motibo cu algun ta mira nan como un alehamento for di e zona di circulacion liber di hende di UE, conoci como Schengen. E libertad di ciudadanonan Europeo pa crusa frontera libremente pa trabou of placer ta un di e beneficiannan mas aprecia di UE.

E gobierno di coalicion impopular di e canciyey Ale-



man Olaf Scholz, e social democrata, a impone controlnan na frontera como parti di un esfuerzo pa limita inmigracion irregular despues di e atakenan extremista recien y e bon resultado di derecha extremo den dos eleccion estatal na Alemania oriental. Diadomingo proximo tin otro eleccion na Brandenburg, e estado cu ta rondona

Berlin. Scholz a defende e controlnan aki diasabra ultimo den un evento na Brandenburg, unda e derecha extremo Alternativa pa Alemania (AfD) ta lidera e encuestanan prome cu e eleccion regional di diadomingo proximo.

“Migracion irregular no ta loke nos kier,” el a bisa, seña-

lando cu “no tabata bon” cu di e 300,000 hende cu a yega Alemania aña pasa, solamente un parti tabatin derecho riba proteccion. “Lamentablemente, nos no por confia completamente tur nos bisña pa haci cosnan manera nan mester,” el a bisa.

Coalicion di Scholz ta bao presion debi na ascenso di

derecha extremo den oost di e pais y un oposicion cristian democrata cu ta insisti riba e rechazo general di solicitantenan di asilo na e fronteranan Aleman, algo cu Gobierno ta considera contrario na ley Europeo.

Tres persona a muri luna pasa den un atake di hincamento culpa riba un solicitante di asilo Sirio na Solingen. E sospechoso a bisa cu el a wordo inspira pa e grupo Estado Islamico. Na juni, un atake cu cuchiu atribui na un inmigrante Afgano a laga un oficial policial morto y cuatro otro herida.

Cu e controlnan, Alemania kier “reduci mas ainda migracion irregular, stop contrabandistanan, aresta criminalnan, identifica y aresta islamistanan na un fase trempan,” minister di Interior Nancy Faeser a bisa diadomingo ultimo.

“Nos ta sigui actua den estrecho coordinacion cu nos paisnan bisña. “Nos kier garantiza tambe cu e controlnan ta afecta hende den regionnan di frontera, biaheronan, comercio y economia mas poco posibel,” el a bisa.

Biden ta bisa cu Servicio Secreto “mester di mas ayudo”

(DW) – Ayera dialuna, presidente di Merca, Joe Biden a declara cu Servicio Secreto mester di mas personal pa ehecuta su tareanan, despues di un di dos intento di asesinato contra candidato Republicano y ex-presidente Donald Trump.

“Un cos cu mi kier laga cla ta cu Servicio (Secreto) mester di mas yudansa, y mi ta kere cu Congreso mester responde na nan necesidadnan,” Biden a bisa na reporteronan na Cas Blanco, despues cu su agentenan a tira un homber arma diadomingo ultimo, banda di e campo di golf di Trump na Florida. Despues e sospechoso a keda deteni. “Danki Dios” Trump ta bon despues di e incidente, el a agrega.

Ex-director di Servicio Secreto, Kimberly Cheatle a renuncia na juli despues di e tiramento di Trump durante un manifestacion di campaña.

Ryan Wesley Routh, di 58



aña, e sospechoso di a purba asesina Trump, a wordo acusa ayera dialuna di posesion ilegal di un arma di candela y posesion di un arma cu e number di serie kita, den su prome aparicion dilanti un hues federal den e estado di Florida. Ta anticipa cu Routh lo enfrente otro acusacionnan na un otro presentacion. Dos cadena di television ta

describe como un constructor di cas na Hawaii cu tabatin un record di decadanan di aresto y cu tabata post regularmente tocante politica y asuntonan actual, hopi biaha criticando Trump.

Un di e temanan cu Ryan a discuti den su rednan tabata e guerra di Ucrania contra e invasion Ruso. “Mi ta dispuesto

pa bula pa Krakow y bay na e frontera cu Ucrania como un voluntario pa bringa y muri,” el a skirbi riba Plataforma X na maart 2022, segun The New York Times.

Na fin di april 2022, e agencia di noticia AFP a entrevista Ryan na Kyiv na un manifestacion na sosten di e Ucrainanonan atrapa den e estado

portuario di Mariupol. “Putin ta un terrorista y mester ser elimina, pues nos mester pa tur hende stop loke nan ta haciendo y bin aki awor”, el a bisa AFP e tempo ey.

Diadomingo atardi, Trump tabata na su club di golf na Florida ora cu a tende “tironan” den cercania, segun su ekipo.

Ryan a keda aresta e mesun diadomingo despues cu un agente di Servicio Secreto a nota cu rifle tabata dirigi den direccion di e matanan di e Campo Internacional di Golf di Trump.

